

StadtZeitung



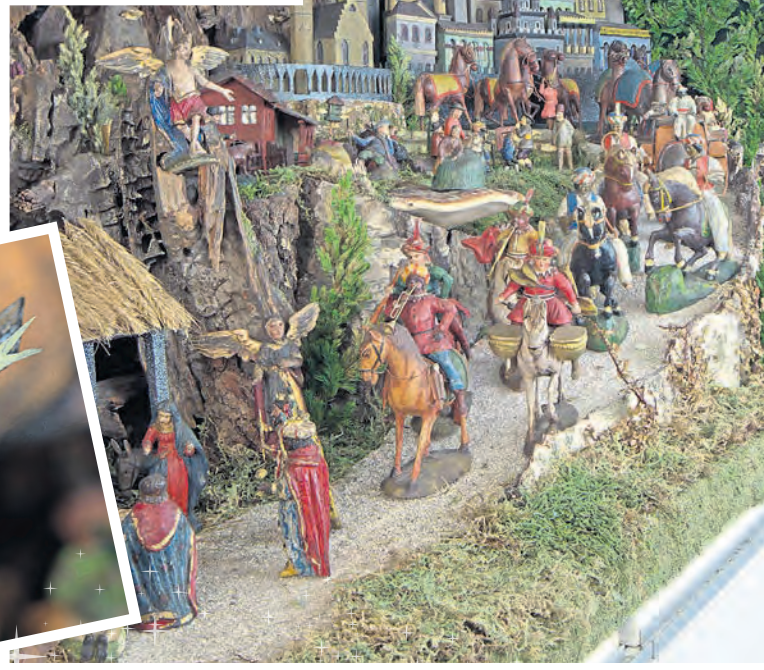
Nachrichten aus der Kreisstadt Tirschenreuth



17. NOVEMBER 2023



... und
den Menschen
Friede auf Erden



alle Bilder: © Thomas Sporer

Tirschenreuther Krippenausstellung

2. Dez. 2023 bis 14. Jan. 2024

AUS DEM INHALT

Seite 2 - 13

*Es weihnachtet sehr in
Tirschenreuth*

**Tirschenreuther
Krippenausstellung**
vom 02.12. bis 14.01.2024 im
MuseumsQuartier

„Das Christkind kommt“
am 02.12.2023

**Bettthupferlgeschichten
beim Christbaum**
vom 12. bis 21.12.2023
Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.

Neujahrskonzert
„From Broadway with love“
Stadt Tirschenreuth

Geschenktipp!
**Historische Stadtführungen –
Teil V**
Stadt Tirschenreuth

**Großer kunsthandwerklicher
Weihnachtsmarkt am Fischhof**
Lions Club Tirschenreuth

Geschenktipp!
**TIRSCHENREUTHER
HimmelsLEITERSPIEL**
Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.

**Tirschenreuther Krippenspiel
von Alma de l'Aigle**
Modernes Theater Tirschenreuth

Seite 15
**Handwerkerscheune –
5-jähriges Bestehen**
Arbeitskreis Hist. Handwerk

Seite 20 - 21:
Vielfältiges Angebot
LEBENplus Tirschenreuth

Seite 22:
**Volles Haus bei Autorenlesung
mit Siegfried Fuchs**
Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.

Seite 24:
**MuseumsQuartier im
Rampenlicht**

Seite 26 - 27:
**Viel Neues aus den
Kindergärten!**

Seite 29:
Apothekennotdienst

Seite 30 - 39
AZUBI SPEZIAL

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

Es ist wieder so weit, Weihnachten beginnt heuer in Tirschenreuth ab dem 2. Dezember. Tausende von handgeschnitzten Krippenfiguren, Heilige und Engeln, Bauern und Musikanten, Hirten und Könige, Goasreiter, Schloßfeger, Brickschleicher und allerlei Getier verwandeln das MuseumsQuartier in einen traditionellen, aber auch spektakulären Weihnachtstempel.

Alle 5 Jahre findet sie statt, die große Krippenausstellung und verwandelt Tirschenreuth wieder einmal für 6 Wochen in das Zentrum der Krippenschnitzkunst der nördlichen Oberpfalz. Über 40 Krippen haben die Krippenfreunde um Vorsitzende Marianne Stangl aufgebaut, darunter auch zwei besondere Schätze: Die Schedl-Rosa-Krippe und erstmals auch die Fellner-Krippe.

Die Geschichte der Tirschenreuther Krippen



Schedl-Krippe – Geburtsstall

Die Geschichte der Tirschenreuther Krippen beginnt schon im 17. und 18. Jahrhundert. Schließlich brachten vermutlich die Tuchmachergesellen die Schnitzkunst mit nach Tirschenreuth. War wenig zu tun, setzten sich die schlecht bezahlten Handwerker hin und begannen zu schnitzen.

Was in dieser Zeit durch Laienschnitzer alles geschaffen worden ist, liegt leider im Dunkel der Geschichte. Schuld daran ist der große Stadtbrand von 1814, bis auf wenige Ausnahmen verbrannten alle Krippen und Figuren vollständig. Nur in der Hamm-Krippe sind noch 3 Figuren aus der Zeit vor 1814 erhalten. Dennoch stieg Tirschenreuth wieder zum Zentrum der Krippenschnitzkunst in der nördlichen Oberpfalz auf. In keiner anderen Stadt in der Oberpfalz gab es im 19. Jahrhundert so viele von den Bürgern selbst geschnitzte Krippen wie in Tirschenreuth, es sollen damals über 100 Stück gewesen sein.

Zwei Faktoren waren wohl dafür ausschlaggebend: Der Tirschenreuther Kirchen- und

Krippenmaler Maurus Fuchs und die drei überragenden Schnitzer des 19. Jahrhunderts: Joseph Berr, genannt „der Bernseppel“, und die Halbbrüder Hautmann-Stock. Während Berr Autodidakt war - vom Herrgott gesegnet mit einem grandiosen Schnitztalent - waren die Halbbrüder Josef Hautmann und Siegmund Stock ausgebildete Holzbildhauer. Das Talent dazu hatten Hautmann/Stock von ihrer Familie in die Wiege gelegt bekommen, Waldsassener Muttone-Blut floss in ihren Adern. Es kam in der Folge zu einem künstlerischen Höhepunkt in der Krippenschnitzkunst der Stadt, der bis heute unerreicht ist.

Maurus Fuchs liefert mit seinen einzigartigen Papierkrippen sicher einen Großteil der Vorlagen und die drei großartigen Tirschenreuther Schnitzer setzten sie um in kleine, lebensnahe Holzfiguren. Trotz ihres großen Könnens waren sie kaum in der Lage, ihren wirklich nicht anspruchsvollen Lebensunterhalt zu bestreiten. Eine Besonderheit der damaligen Zeit weiß auch Alfred Mehler, der langjährige Vorsitzende der Tirschenreuther Krippenfreude: „Der Musl Harti hat immer erzählt, dass der Sohn von Bernseppel finanziell immer recht klamm war und oft habe er ein Mannl oder ein Stückl mit



Fellner-Krippe

Weihnachtsgutschein

Ab 25,- Einkaufswert

5,-
GESCHENKT!



Besuchen Sie unseren zauberhaften Weihnachtsmarkt.

Gültig bis Samstag, 23. Dezember 2023!

Gültig bei Neukauf gegen Vorlage dieses Gutscheins. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Nicht gültig auf Artikel der Deutschen Post, sowie im Online-Shop auf www.gleissner-wohnen.de. Pro Person/Haushalt ein Gutschein einlösbar. A675

inter living **Gleißner** WOHNEN ERLEBEN

Beachten Sie unsere geänderten Öffnungszeiten!

Montag – Freitag 9:30 – 18:00 Uhr | Samstag 9:30 – 16:00 Uhr | Telefon: (09631) 604-0
Ernst Gleißner GmbH & Co. KG Einsteinstraße 2 | 95643 Tirschenreuth | An der B15

Die ganze Welt des Wohnens in Tirschenreuth-Süd www.gleissner-wohnen.de

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

3

ins Wirtshaus gebracht, um seine Rechnung zu bezahlen". Der Wirt hat das gerne akzeptiert. Es ist davon auszugehen, dass in Tirschenreuth mit den geschnitzten Figuren auch mal eine Rechnung in den Läden bezahlt werden konnte.

Welche Figuren wurden jetzt von unseren heimischen Künstlern geschnitzt? Zunächst einmal natürlich die traditionellen christlichen Figuren und Szenen, wie wir sie kennen. Mit Heiliger Familie und den weiteren Darstellungen aus der „göttlichen Komödi“, die Wittmann / Spitta in ihrem Buch über die Stiffländische Krippenkunst im Jahr 1976 so trefflich beschrieben haben. Hochzeit zu Kana, Beschneidung, Flucht nach Ägypten, Jesus im Tempel, und, und, und.

Aber das ist längst nicht alles. Als nach der Säkularisation zu Anfang des 19. Jahrhunderts das Aufstellen der Krippen in den Kirchen verboten wurde, wanderten die Krippen ins Volk. Und damit kamen zu den traditionellen Krippenfiguren ganz neue hinzu. Die Tirschenreuther Schnitzer schickten nunmehr auch ihre neuen Kunden, das einfache Volk, mit in die Krippen. Die Handwerker tauchten auf, auch die Bauern, der Jäger oder der Schornsteinfeger wurden ins Geschehen eingefügt. Und natürlich der ausdrucksstarke Bettler, der einzigartige Sterndeuter und ganz besonders der Tirschenreuther Goasreiter mit



Fellner-Krippe

© Thomas Sporrer



Fellner-Krippe – Reiter nach Maurus Fuchs

© Thomas Sporrer



Alfred Mehler-Krippe – Dorfszene Brotzeit

© Thomas Sporrer

seiner traditionell ockerfarbenen Hose.

Tirschenreuther Besonderheiten gibt es auch in der Gestaltung des Aufbaus. Meistens sind es hohe Krippenberge, die viel Platz für die Figuren auf wenig Fläche bieten. Außerdem gewöhnlich auch der Städtebau, es wurden bei den frühen Originalen oft nur Holzsilhouetten verwendet, keine ganzen Häuser geschnitzt. Alfred Mehler hat sich auch der Entstehung der alten Krippen-Hintergrundbilder angenommen und kam so auf die Spur des Tirschenreuther Malers Jachhörl aus dem 19. Jahrhundert. Nur wenige dieser Bilder sind erhalten, einige werden gezeigt.

All diese wunderbaren Kunstwerke, vielfältig und lebendig gestaltet, warten auf die Besucher und lassen den Betrachter eintauchen in das Leben des 19. Jahrhunderts, wo der Glaube zwar nach wie vor das zentrale Geschehen der Krippe darstellte, aber die Menschen, die Bauern und

Handwerker, die Armen und Reichen, die Guten und die Bösen ebenfalls eine wichtige Rolle in dieser wahrhaft „göttlichen Komödi“ spielen wollten.

Dazu kommen natürlich auch viele Krippen und Figuren aus dem 20. und dem 21. Jahrhundert, auch Werke von den aktuellen Tirschenreuther Schnitzern. Das sind heute Leute wie Robert Schneider, Horst Haidl, Alfons Möhrlein, Robert Scharnagl, Miriam Zeh, Hans Schiedeck, Karolina Stindl, Ferdinand Heinrich, Helga

Bergmann, Gerald Röckl und der erst 9jährige Louis Wenzl.

Vom 2. Dezember 2023 bis 14. Januar 2024 kann also die gesamte Bandbreite der Tirschenreuther Schnitzkunst erlebt werden. Die Stars sind dabei mit Sicherheit die Schedl-Rosa-Krippe und die Fellner-Krippe, letztgenannte ist eine der ältesten und größten noch vorhandenen Krippen - sie wird erstmals der Öffentlichkeit gezeigt - eine einzige Pracht. (Thomas Sporrer, Krippenfreunde Tirschenreuth)

Ausstellungsdauer: 02.12.2023 – 14.01.2024
 Eintritt: 4 Euro, Kinder und Jugendliche frei
 Gruppenpreis ab 10 Personen: 3 Euro
 Öffnungszeiten: täglich von 11 – 17 Uhr, Hl. Abend und Silvester geschlossen
 Führungen: möglich, über Tourist-Info Tirschenreuth, 09631/600 248 zu buchen

MuseumsQuartier der Stadt Tirschenreuth

Regensburger Str. 6,
 95643 Tirschenreuth, Telefon 09631/6122,
 E-Mail: info@museumsquartier-tirschenreuth.de,
 www.museumsquartier-tirschenreuth.de



Geschenke für die ganze Familie!



Wäschehaus Wettinger

Maximilianplatz 13 • 95643 Tirschenreuth
 Telefon 09631/2294 • E-mail: info@haus-der-waesche.de
ÖFFNUNGSZEITEN: Montag bis Freitag 8.30 bis 18 Uhr, Samstag 8.30 bis 13 Uhr

www.haus-der-waesche.de

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

Ein Lichtermeer begrüßt das Tirschenreuther Christkind

Am ersten Adventssamstag, 02. Dezember 2023, um 17 Uhr freut sich der Stadtmarketingverein Tirschenreuth wieder auf viele kleine und große Gäste für die Aktion „Christkind kommt“. Neu ist diesmal, dass die Kinder herzlich dazu aufgegrufen sind, mit vielen bunten Laternen den Marktplatz zu einem Lichtermeer zu verwandeln.

Die besinnlichen Tage stehen vor der Tür und damit auch der weihnachtliche Zauber, der Kinderaugen strahlen lässt. Der Duft von frisch gebackenen Plätzchen, das Suchen nach versteckten Geschenken, aber auch das gemeinsame Basteln und Singen am festlich geschmückten Tisch lassen Vorfreude auf das Fest aufkommen. Eingeläutet wird die staade Zeit vom Tirschenreuther Christkind, das sich seit

vielen Jahren immer pünktlich um 17:00 Uhr am Fenster des Bürgermeisterzimmers des Rathauses zeigt. Wenn es draußen dämmt und der Marktplatz in festlichem Lichterglanz erstrahlt, spricht es seinen Prolog zu den kleinen und großen Besuchern.

Es gibt auch wieder für die Kinder die Gelegenheit ihre selbst gestalteten Wunschsterne höchstpersönlich bei der Engelschar ab 16.30 Uhr abzugeben und diese werden anschließend dem Christkind überreicht. Die vorweihnachtliche Stunde eröffnet um 17.00 Uhr traditionell der Evangelische Posaunenchor mit feierlichen Klängen. Danach folgt die Begrüßung durch Dr. Max Schön, dem Ersten Vorsitzenden des Stadtmarketingvereins. Auch die Akteure der Jugendgruppe des MIT haben



Amelie Heyd schlüpft gerne wieder in die Rolle des Tirschenreuther Christkinds.

einen weihnachtlichen Gruß vorbereitet.

In diesem Jahr rufen wir gemeinsam mit allen Besuchern das Tirschenreuther Christkind mit dem Lied "Stern über Bethlehem" herbei. Jeder ist herzlich dazu eingeladen, am 02.12.2023 um 17:00 Uhr mit dem Stadtmarketing Tirschenreuth e.V. gemeinsam zu singen, um so das Christkind zu rufen und zu begrüßen. Das Christkind erscheint im hell erleuchteten Erkerfenster des Rathauses und spricht zu den großen und kleinen Gästen

die frohe Botschaft. Amelie Heyd schlüpft wieder gerne in die Rolle des Christkinds und freut sich auf die strahlenden Kinderaugen. Obwohl sie nun schon zum zweiten Mal für die kleinen und großen Besucher die frohe Botschaft überbringt, ist es für sie nach wie vor eine große Ehre, diese Aufgabe mit Herzblut zu erfüllen. Die Junge Union sorgt auch dieses Jahr dafür, dass es den Besuchern nicht kalt wird und schenkt warme Getränke aus. Auch ein kleiner Imbiss wird mit angeboten. (Stadtmarketing Tirschenreuth e. V.)

Herzliche Einladung für die Kinder!

Für eine besinnliche weihnachtliche Stimmung sollen die selbstkreierten Laternen, die bereits für den Sankt-Martinstag gebastelt wurden, sorgen. Damit verwandeln alle Kinder den Tirschenreuther Marktplatz in ein Lichtermeer und wirken so direkt an der Veranstaltung mit.

Der Stadtmarketingverein sagt bereits jetzt herzlichen Dank an die hiesigen Kindergärten, die sich bereit erklärt haben, das Lied "Stern über Bethlehem" gemeinsam mit den Kindern zu üben.

Das "Tirschenreuther Christkind" ist ein Projekt des Stadtmarketing Tirschenreuth e.V. in Kooperation mit der Stadt Tirschenreuth, dem Bauhof Tirschenreuth, dem Evangelischen Posaunenchor, der Mariengrundschule Tirschenreuth, dem Modernen Theater Tirschenreuth sowie Junge Union Ortsverband Tirschenreuth. (Stadtmarketing Tirschenreuth e. V.)



Hier (QR-Code oder Link) können Sie in das Lied herein hören: Stern über Bethlehem von Schnabi Schnabel: <https://www.youtube.com/watch?v=9Y2gR7caNRY>

- ANZEIGE -

Höchste Auszeichnung

Bundesehrenpreis für Schlossbrauerei Reuth

Reuth. Große Freude bei der Schlossbrauerei: Landwirtschaftsminister Cem Özdemir und Hubertus Paetow, Präsident der Deutschen Landwirtschafts-Gesellschaft (DLG), haben das Reuther Unternehmen in Berlin mit dem Bundesehrenpreis ausgezeichnet. Die Schlossbrauerei hatte bei der DLG-Qualitätsprüfung für Bier eines der besten Gesamtergebnisse erzielt – und erhielt aus diesem Grund die höchste Qualitätsauszeichnung der deutschen Brauwirtschaft. An dem traditionsreichen Wettbewerb beteiligten sich 130 deutsche Brauereien mit rund 700 Bieren. Der Bundesehrenpreis für Bier wird jährlich an die Top-12-Brauereien der DLG-Qualitätsprüfung für Bier verliehen.

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

5

Geschichtenerzähler lassen Kinderaugen strahlen!

Täglich ab Dienstag, 12.12.2023 gibt es Betthupferlgeschichten unter dem strahlenden Christbaum für die kleinen und großen Besucher. In der Adventszeit besteht an 10 Tagen die Möglichkeit, die kleine Budenstadt mit der großen Weihnachtspagode bis zum Donnerstag, 21.12.2023 zu besuchen. Viele Lesepaten freuen sich auf die leuchtenden Kinderaugen und schenken gerne ihre Zeit für besinnliche oder heitere Weihnachtsgeschichten.

Zum Auftakt hat sich Frau Klaudia Kormann von der Kreismusikschule mit ihrer Singgruppe gerne in die Vorleseliste eingetragen. Sie wird die kleinen und großen Gäste musikalisch sowie mit einer schönen Adventsgeschichte begeistern. Die Terminreihe beginnt täglich um 17.30 Uhr am oberen Marktplatz beim Christbaum in der weihnachtlich geschmückten Pagode.

Eine Besonderheit gibt es in diesem Jahr. Erstmals wird am

16.12. im Anschluss an die Geschichte für die Kleinen noch eine Erwachsenengeschichte vorgelesen. Reinhard Legat hatte die Idee und der Stadtmarketingverein nahm das adventliche Angebot gerne an. Freuen Sie sich nun auch auf die Lesezeit für erwachsene Zuhörer!

In adventlicher Atmosphäre dürfen sich die Besucher während der Lesezeit und auch danach mit Lebkuchen, Plätzchen, Waffeln, Glühwein oder Bratwürsten verwöhnen lassen. Immer eine gute Möglichkeit sich zwanglos mit den Arbeitskollegen zu einem netten Feierabendplausch zu treffen. Oder die Großeltern besuchen mit ihren Enkeln die Betthupferlgeschichten, damit die Eltern in Ruhe die Vorbereitungen fürs Weihnachtsfest treffen können. Einfach eine nette Ge-



legenheit sich mit der Familie, mit Freunden oder den Kollegen zu treffen. Der Stadtmarketingverein freut sich auf viele Besucher und kann auch dieses Jahr erneut auf die bewährte Unterstützung des Modernen Theaters Tirschenreuth, des FC Tirschenreuth, der Krippenfreunde und des Imkervereins Tirschenreuth bauen. (Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.)

Betthupferlgeschichten beim Christbaum

Täglich vom 12.12. bis 21.12.2023
jeweils um 17.30 Uhr
Neu: am 16.12. gibt es im Anschluss
eine Geschichte für Erwachsene

Oberer Marktplatz - im Weihnachtszelt

Adventliche Atmosphäre
für Groß und Klein bei
Glühwein, Lebkuchen
und Bratwürsten!

Stadtmarketing Tirschenreuth e. V.
in Kooperation mit den Vereinen
Modernes Theater Tirschenreuth,
FC Tirschenreuth,
Krippenfreunde,
Imkerverein Tirschenreuth

FROHE WEIHNACHTEN UND EIN GUTES NEUES JAHR

Der Stadtmarketingverein Tirschenreuth wünscht Ihnen und Ihren Angehörigen von Herzen ein gesegnetes Weihnachtsfest und viele beglückende Erlebnisse im Neuen Jahr 2024! Das ausklingende Jahr möchten wir nutzen, um uns für die Treue und Ihre Unterstützung sowie für die angenehme Zusammenarbeit ganz herzlich zu bedanken.

Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.



Ich wünsche Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit.

Ich fertige für Sie:
Plakate, Flyer u. vieles mehr
Visitenkarten, Etiketten
Fahrzeugfolienbeschriftung
T-Shirts- und Kappendruck
Bestickung von Textilien
Bau- und Firmentafeln
Plattendirektdruck ...
- Alu-, Holz-, Acrylglas-, Hartschaumplatten usw. -
Lasertechnik, Stempel
Spannbanner (Polyestergewebe)
Messestände usw.

Ralf Möstl, Kornbühlstraße 33, 95643 Tirschenreuth
Telefon 09631 / 6150, Fax 09631 / 795453, E-Mail moestlhrj@t-online.de

Frische in handwerklicher Qualität

Wir empfehlen unser bekannt gutes Sortiment an
Weihnachtsgebäck z. B.:

Adventskuchen

Butter-, Meister- und leichtere Stollen

gefüllte Stollen

Dinkel- und Vollkornstollen

Früchtebrot, Lebkuchen

Plätzchen, auch Vollkorn

Gemischte Plätzchenteller

Traditionell:
Unsere Nikolausringe

Über 125 Jahre
Ihr feiner
Zintl
Spezialitäten - Bäcker
seit 1888

95643 Tirschenreuth • Kochstraße 1
Telefon 09631/2265

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

„From Broadway with love“

Die Stadt Tirschenreuth freut sich im Rahmen der Theater- und Konzertsaison 2023/2024 ein musikalisches Feuerwerk mit Broadway-Melodien zum Jahresbeginn präsentieren zu können. Das Neujahrskonzert der Hofer Symphoniker findet am Sonntag, 7. Januar 2024 um 18:00 Uhr im Kultur- und Veranstaltungszentrum Kettelerhaus Tirschenreuth statt.



„From Broadway with love“ heißt es, wenn die Hofer Symphoniker das Jahr 2024 mit ihrem Neujahrskonzert begrüßen. Die Sopranistin Kathrin Hanak und der Bariton Marian Müller präsentieren beliebte Songs von Größen des US-amerikanischen Showgeschäfts wie Stephen Sondheim, Cole Porter, Richard Rodgers und Frederick Loewe.

Der junge Belgier Martijn Dendievel. Er ist Gewinner des Deutschen Dirigentenpreises 2021, gastiert regelmäßig bei renommierten Orchestern weltweit und stand bereits mehrfach am Pult der Hofer Symphoniker. Unter seiner Leitung spielen die Musiker schwungvolle Orchesternummern aus der Feder beispielsweise von Leonard Bernstein, George Gershwin und Benny Goodman und sorgen für Glanz, Glamour und gute Laune in dem musikalischen Liebesgruß vom Broadway.

In unterhaltsamen Duetten wie auch in schwärmerischen oder nachdenklichen Solonummern loten sie alle Aspekte der Liebe aus. Sie fühlen Schmetterlinge im Bauch bei der ersten Verliebtheit, streiten sich lustvoll, erinnern sich an die schönen Zeiten, erleben den Verlust der Liebe, schöpfen aber auch Hoffnung für die Zukunft.

Karten gibt es bei der Tourist-Information Tirschenreuth und auch im Internet unter www.okticket.de sowie u.a. bei folgenden Vorverkaufsstellen: Buchhandlung St. Peter Tirschenreuth, Tourist-Informationen Mitterteich und Waldsassen, Optik Wagner Wiesau (Tourist-Info Tirschenreuth)

Dirigiert und moderiert wird das Neujahrskonzert von dem

Theater & Konzerte der Stadt Tirschenreuth

DIE HOFER SYMPHONIKER PRÄSENTIEREN

FROM BROADWAY WITH LOVE

DAS NEUJAHRSKONZERT

Dirigent: Martijn Dendievel
Sopran: Kathrin Hanak
Bariton: Marian Müller

Sonntag, 07.01.2024
um 18:00 Uhr

im Kettelerhaus Tirschenreuth
Äußere Regensburger Str. 44

Logo of Hofer Symphoniker: Kultur und Bildung im Einklang

Kartenvorverkauf:
Online unter www.okticket.de oder bei der Tourist-Info Tirschenreuth, Regensburger Straße 6, 95643 Tirschenreuth, Tel. 09631 600248 o. 600249 sowie bei allen Vorverkaufsstellen von okticket



Große Auswahl an **MUSIKINSTRUMENTEN, NOTEN UND ZUBEHÖR!**

Schaut vorbei, wir beraten Euch gerne!

Mo, Di, Do, Fr: 9-12 & 14-18 Uhr
Sa: 9-12 Uhr
mittwochs geschlossen



ZÖLCH
MUSIKHAUS

Wondreb - Kirchstr. 4
95643 Tirschenreuth
☎ 0 96 31 - 70 20 0
www.musikhaus-zoelch.de

Genießen Sie unsere **Butter- und Quarkstollen**

Wir sind Montag – Freitag von 6.00 bis 17.00 Uhr und Samstag von 6.00 bis 12.00 Uhr für Sie da!

Bäckerei

Berthold Brunner

☎ 09631 - 1638
Luipoldplatz 4 - 95643 Tirschenreuth

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

7

Stadtgeschichte unterhaltsam inszeniert

Nächstes Jahr präsentiert die Stadt Tirschenreuth erneut die fünfte Staffel der historischen Stadtführungen von Mai bis Juli 2024. Ein schöner Geschenkipp für die Weihnachtszeit - überraschen Sie Ihre Familie für eine gemeinsame Tour in Tirschenreuth.

In gewohnter Manier entführen die beiden zertifizierten Gästeführerinnen Cornelia Stahl und Christina Zapf die Teilnehmer in die Geschichte der Stadt Tirschenreuth. Dabei treffen Sie immer wieder auf Darsteller des MTT e. V., die vier Spielszenen zur Stadtgeschichte präsentieren: Die hiesige Freibank im Jahre 1860 als wichtiger Lieferant von günstigem Fleisch für weniger betuchte Bürger in Zeiten der Not, die sogenannten „Kammerteiche“, die von der Stadtkämmerei verwaltet und verpachtet wurden, die Tradition der Krippenschnitzer,



die sich über die Jahrhunderte sehr lebendig fortgesetzt hat, sowie der historisch gut dokumentierte Aufenthalt von Kaiser Karl V. in Tirschenreuth 1547.

Die Führung dauert rund zwei Stunden, die Teilnahmegebühr beträgt 15,00 Euro pro Person. Für Gruppen ist die Führung zum Preis von 330,00 Euro buchbar. Treffpunkt ist vor den

historischen Arkaden in der Bahnhofstraße 3. Die Führung ist für Jugendliche ab 14 Jahren geeignet.

Termine und Tickets gibt es unter www.okticket.de oder in den Vorverkaufsstellen Tourist-Information Tirschenreuth, St. Peter-Buchhandlung, Schmetterling-Reisebüro, Optik Wagner Wiesau, Tourist-Information Mitterteich und Tourist-Information Waldsassen. Weitere Informationen erhalten Sie unter www.stadt-tirschenreuth.de (Tourist-Info Tirschenreuth)



Eine besondere Geschenkidee für Weihnachten!



Viele Ideen & Inspirationen findest du auch unter www.mimismachereien.de und @mimis.machereien auf Instagram.

MIMI's
machereien

INDIVIDUELLE GESCHENKE & AUFMERKSAMKEITEN

... für deine Liebsten, für alle Anlässe, für Groß und Klein & auf Wunsch personalisiert.

Komm zum Stöbern auch gerne mal vorbei im **Selbstbedienungslad** in Wondreb, Mühlenweg 1
Öffnungszeiten: Montag bis Sonntag von 8:00 bis 21:00

hallo@mimismachereien.de @mimis.machereien

ESKA **Weihnachtsmarktfahrten 2023**

Sa. 02.12. **Nürnberg** Christkindlesmarkt 29 €
So. 17.12. **Altötting & Halsbacher** Waldweihnacht..... 42 €

Vorschau 2024

21. – 22. Januar 2024 Berlin „Grüne Woche“
Anmeldung bis 29.12.2023, Busfahrt, 1x Übernachtung inkl. Frühstück im 4*Hotel, Stadtrundfahrt, Eintrittskarte p. P. im DZ 173 €
EZ- Zuschlag 38 €

So. 18.02. Zwickau HOLIDAY ON ICE
Anmeldung bis 18.01.2024, PK 1 117 €

02. – 05. April 2024 Schweiz Vierwaldstätter See
Anmeldung bis 16.02.2024, Busfahrt, 3x Übernachtung inkl. Halbpension im 4*Hotel, Käsebesuch, Schifffahrt, Stadtführung Luzern, u. v. m. p. P. im DZ 578 €
EZ- Zuschlag 115 €

15. – 16. Juni 2024 Städtereise München
Busfahrt, 1x Übernachtung inkl. Frühstück im 3*Hotel, Stadtrundfahrt, „Schmankerltour“ mit reichhaltiger Verkostung, Eintritt Bavaria Filmstadt p. P. im DZ 239 €
EZ- Zuschlag 40 €

Info & Buchung unter Telefon 09631/7980514

FOLGT UNS JETZT AUF:
www.facebook.com/eskareisen
www.instagram.com/eskareisen

Eska Stifftlandkraftverkehr GmbH,
Mitterteicher Str. 51, 95643 Tirschenreuth

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

Bundesweit bekannt, beliebt und beständig:

Der kunsthandwerkliche Weihnachtsmarkt des Lions Club Tirschenreuth



Nach der sehr erfolgreichen ersten Ausrichtung nach Corona letzten Jahres findet auch 2023 der kunsthandwerkliche Weihnachtsmarkt an den ersten beiden Adventswochenenden statt.

Die Veranstalter weisen dabei auch auf die große Krippenausstellung der Krippenfreunde Tirschenreuth e.V. hin, die nur alle fünf Jahre stattfindet und sich perfekt mit einem Besuch des Marktes kombinieren lässt. Die Ausstellung ist von 02.12.2023 bis 14.01.2024 täglich von 11:00 bis 17:00 Uhr geöffnet und zeigt künstlerisch wertvolle und nach historischen Vorbildern aufgebaute Landschafts-

krippen aus drei Jahrhunderten.

Die beeindruckende Beleuchtung des historischen Fischhofs wird die Besucher auch in diesem Jahr wieder faszinieren. Wie bereits bei den vergangenen Märkten wird das Thema Energie von den Verantwortlichen sehr ernst genommen. Bereits seit über 10 Jahren setzen die Veranstalter auf modernste LED-Technik, wodurch der Charme des kunsthandwerklichen Weihnachtsmarktes auch im Kontext des Umweltbewusstseins guten Gewissens beibehalten werden kann. Traditionell wird für die Presse die Beleuchtung des Weihnachtsmarktes der Lions

Tirschenreuth am Freitag vor dem ersten Adventswochenende um 18:00 Uhr eingeschaltet, wobei erstmals die diesjährige Mottofarbe sichtbar wird.

Diese Farbe spiegelt sich auch im exklusiven Sammelbecher wieder. Die streng limitierte Edition wird an allen vier Markttagen an die jeweils ersten 2.000

Entertainment-Programm Weihnachtsmarkt 2023

Samstag, 02.12.2023

- 16.00 – 17.00 Uhr Jagdhornbläser „Eröffnung“
- 17.00 – 17.30 Uhr Jagdhornbläser
- 17.00 – 18.00 Uhr „Der Nikolaus kommt“

Sonntag, 03.12.2023

- 14.30 – 15.30 Uhr Neuhauser Boum
- 16.00 – 16.45 Uhr Alphornbläser
- 17.00 – 18.00 Uhr „Der Nikolaus kommt“
- 17.00 – 18.00 Uhr Jugendblasmusik Großkonreuth

Samstag, 09.12.2023

- 16.00 – 16.45 Uhr Alphornbläser
- 17.00 – 18.00 Uhr „Der Nikolaus kommt“
- 19.00 – 19.45 Uhr Jugendblasmusik Großkonreuth

Sonntag, 10.12.2023

- 14.30 – 15.30 Uhr Neuhauser Boum
- 17.00 – 18.00 Uhr „Der Nikolaus kommt“
- 18.00 – 18.45 Uhr Jagdhornbläser

Wir wünschen allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten eine schöne Advents- und Weihnachtszeit und einen guten Rutsch in ein gesundes neues Jahr!



- Solaranlagen und Wärmepumpen
- Holz- und Pelletsfeuerungen
- Öl- und Gasfeuerungen
- Brennstoffzellenheizungen
- Bäder und 3D-Badplanung
- Badsanierung
- Saunen und Wellness

Mitterteicher Straße 17a
95643 Tirschenreuth

Telefon 09631/2189
E-Mail: info@schmidt-heizungsbau.de
Internet: www.schmidt-heizungsbau.de

Geschenkidee Der schönste Kalender für 2024

12 Aquarellmotive von Rudolf Jäger mit Ansichten aus Tirschenreuth, Kemnath, Mitterteich, u.v.m. sind als limitierte Auflage im DIN A 4 Format für 17,90 Euro als Kalender exklusiv beim Bücherhaus Rode erhältlich.
(Stefanie Teicher)



Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

9

BesucherInnen verschenkt. Offiziell eröffnet der Weihnachtsmarkt am Samstag, den 02.12.2023, um 16:00 Uhr im historischen Fischhof unter der musikalischen Begleitung der Jagdhornbläser. Wer sich von der vorweihnachtlichen Stimmung selbst überzeugen möchte, kann den Markt an den ersten beiden Advents-

wochenenden samstags von 15:00 bis 22:00 Uhr und sonntags von 13:00 bis 20:00 Uhr besuchen. Mehr als 130 AusstellerInnen sorgen auch in diesem Jahr für einen bunten und abwechslungsreichen Kunsthandwerkermarkt mit kunstvoll veredelten Christbaumkugeln und filigranen Schnitzereien über duftende Kerzen und Gewürze bis hin zu individuellem Schmuck. Neben zahlreichen musikalischen Darbietungen, kommen auch die kulinarischen Angebote nicht zu kurz. Von gebrannten Mandeln und verschiedenen Nusspezialitäten, unterschiedlichen Glühweinsorten und Feuerzangenbowle, über deftige Gerichte wie Krustenbraten, Schaschlik-Pfanne, Pizza, Bratwürste, Langos oder sogar äthiopische Speisen. Nicht fehlen darf natürlich auch die traditionelle Weihnachtstombola der Lions Tirschenreuth: Unter allen Teil-



© Lions Club



© Lions Club

nehmern werden 2000 Gewinne wie Gänse, Enten und Lebkuchen verlost. An allen vier Markttagen verteilt der Nikolaus von 17:00 bis 18:00 Uhr Geschenke an die Kinder, für die auch mit der großen Kindereisenbahn und den neugierigen Alpakas einiges geboten ist. Wie in der Vergangenheit beläuft sich der Eintrittspreis auf 3,50 Euro, Kinder und Jugend-

liche bis 14 Jahren sind frei. Der Reinerlös kommt auch in diesem Jahr karitativen und sozialen Einrichtungen im Landkreis und in der nördlichen Oberpfalz zu Gute. Die Mitglieder des Lions Club freuen sich auf alle BesucherInnen und wünschen gutes Wetter und eine besinnliche Vorweihnachtszeit. (Marco Härtl, Lions Club Tirschenreuth)

Das Christkind kommt

ins Tirschenreuther Rathaus

Am Samstag 02.12.2023, 17.00 Uhr

Musikalische Umrahmung durch das gemeinsame Singen des Liedes „Stern über Bethlehem“ und den Evangelischen Posaunenchor

Erleuchtung des Marktplatzes mit Euren Laternen

Auf Euren Besuch freut sich der Stadtmarketingverein Tirschenreuth! Für das leibliche Wohl sorgt die Junge Union!

Bild: Thomas Spörger

LIONS CLUB TIRSCHENREUTH

KUNSTHANDWERKLICHER WEIHNACHTSMARKT TIRSCHENREUTH IM HISTORISCHEN FISCHHOF

Große Krippenausstellung
Krippenfreunde Tirschenreuth e. V. vom 02.12.2023 bis 14.01.2024 im MuseumsQuartier

Samstag: 02.12. und 09.12. von 15.00 - 22.00 Uhr **Sonntag: 03.12. und 10.12. von 13.00 - 20.00 Uhr**

Eintritt: 3,50€ für soziale Einrichtungen im Landkreis TIR.
Eine Veranstaltung des Lionshilfswerk Tirschenreuth.

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

10

Bummeln und Schnäppchenjagen im Sozialkaufhaus zur Adventszeit



Pünktlich zur Adventszeit hat das Sozialkaufhaus der Diakonie, der "Werkhof Stiffland" in der Franz-Heldmann-Str. 38 wieder werktäglich von 10 Uhr bis 18 Uhr geöffnet, am Samstag weiterhin von 9 Uhr bis 12 Uhr. Damit bleibt für alle Interessierten mehr Zeit zum Bummeln und Schnäppchenjagen, vor allem auch in den reichlich vorhandenen Weihnachtssachen. (Markus Friedrich, Sozialkaufhaus der Diakonie).

IMPRESSUM

Stadt Zeitung Tirschenreuth

104. Ausgabe

17. November 2023

Redaktion:
Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.
Susanne Stich

Anzeigen:
Ivana Zang (verantwortlich)

Projektleitung:
Robert Zeus
Telefon 0961/85-292
E-Mail: robert.zeus@oberpfalzmedien.de

Herstellung/Druck:
Oberpfalz Medien GmbH, Weiden
Auflage: 6.750 Exemplare

Verteilung:
Tirschenreuth, Mähring, Bärnau,
Plößberg, Falkenberg
(jeweils mit Eingemeindungen)

Erscheinungsweise:
viermal im Jahr

Kontakt Stadtmarketing:
Susanne Stich
Telefon 09631/600249
Telefax 09631/300754
E-Mail: stadtmarketing@stadt-tirschenreuth.de

Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Artikel und Beiträge Nachdruck verboten.

Für eingesandte Bilder muss das Copyright beim Einsender liegen. Etwaige Forderungen geben wir ansonsten an den Einsender weiter.

Erscheinungstermine 2024:

Erscheinungstermin

Freitag, 01. März

Redaktionsschluss: 08. Februar
Anzeigenschluss: 16. Februar

Erscheinungstermin

Freitag, 31. Mai

Redaktionsschluss: 08. Mai
Anzeigenschluss: 17. Mai

Erscheinungstermin

Freitag, 06. Sept.

Redaktionsschluss: 15. August
Anzeigenschluss: 23. August

Erscheinungstermin

Freitag, 15. November

Redaktionsschluss: 24. Oktober
Anzeigenschluss: 31. Oktober

Wunschsterne

Der Kinderschutzbund verteilt auch in diesem Jahr im Advent in Zusammenarbeit mit caritativen Einrichtungen Wunschsterne. Bürgermeister Franz Stahl hat wieder vor Ort die Schirmherrschaft übernommen.

Bedürftige Kinder bis 10 Jahre sollen sich über die Erfüllung ihres Wunsches im Wert von 20 € freuen können. Die Sterne hängen ab dem 05.12.2023 in Tirschenreuth in der Sparkasse und in der Volks- und Raiffeisenbank an den Weihnachtsbäumen.

Spender sollten sich möglichst schnell einen Stern aussuchen, denn am Donnerstag, den 14.12.23 müssen die Päckchen an gleicher Stelle abgegeben werden, damit sie pünktlich zum Weihnachtsfest bei den Kindern sind.

Auskunft gibt: Frau Bianca Gradl, Tel.Nr. 09639-91 95 70 oder bianca.gradl@t-online.de

Eberhard Polland bringt neuen Kalender heraus

Es gibt sie auch heuer – die neue Ausgabe des Kalenders „Liebenswertes altes Tirschenreuth“. Und Eberhard Polland hat sie schon fertiggestellt und auch bereits an die Verkaufsstellen ausgeliefert.

Wie gewohnt hat er zwei verschiedene Größen drucken lassen. Angeboten wird die DIN A 3-Größe für 21,95 Euro und die DIN A 4-Größe für 16,95 Euro. Erhältlich sind die schönen Kalender bei Schreibwaren Schneider, in der St. Peter-Buchhandlung, bei Schreibwaren Kühn, bei der Gärtnerei Schröpf und auch bei Eberhard Polland selbst (Hübelstraße 19 in Tirschenreuth).



Eberhard Polland (links) hat wieder einen neuen Kalender „Liebenswertes altes Tirschenreuth“ fertiggestellt. Über das erste Exemplar durfte sich Bürgermeister Franz Stahl (rechts) freuen.

Die Monatsbilder zeigen wieder historische Ansichten von Gebäuden, Begebenheiten oder Persönlichkeiten, aber

ein Novum hat Eberhard Polland doch eingeführt. Es haben sich zwei neuere Bilder mit eingeschlichen – natürlich ebenfalls zur Stadt gehörig. Unterlegt sind die Bilder mit Erläuterungen und Erklärungen und auch mit unterhaltsamen kurzen Anekdoten und Geschichtchen.

Interessenten sollten sich baldmöglichst um ein Exemplar kümmern, denn erfahrungsgemäß sind die Kalender schnell vergriffen. Vielleicht als Weihnachtsgeschenk - das Sprichwort „Früher Vogel fängt den Wurm“, hat mit Sicherheit auch hier seine Berechtigung. (Beate Heinrich)

ANZEIGENANNAHME UND TICKETVERKAUF

oberpfalz
medien

BÜCHERHAUS RODE

Maximilianplatz 6, 95643 Tirschenreuth
Telefon: 09631/6633

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 09.30 bis 13.00 Uhr
14.00 bis 18.00 Uhr
Samstag: 09.30 bis 12.30 Uhr

inticket.de

Der neue Tag | Weigelstraße 16 | 92637 Weiden

Telefon 0961/85-502 | E-Mail: anzeigen@oberpfalzmedien.de

Wir sind
persönlich für
Sie da!

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

Das Moderne Theater inszeniert erstmalig das Tirschenreuther Krippenspiel von Alma de l'Aigle



“Vom Dunkel ins Licht” - Anlässlich der 9. Krippenausstellung im MuseumsQuartier, die alle fünf Jahre gezeigt wird, bringt das Moderne Theater Tirschenreuth (MTT) im Dezember das “Tirschenreuther Krippenspiel” auf die Bühne.

Wieso gibt es ein Tirschenreuther Krippenspiel? Die Erzieherin Alma de l'Aigle schrieb dieses Theaterstück im Jahre 1940 in Tirschenreuth, als in Deutschland der 2. Weltkrieg herrschte, und sie im Zuge der „Kinderlandverschickung“ mit Mädchen und Jungen aus Hamburg im Missionshaus St. Peter in Tirschenreuth untergebracht war. Alma de l'Aigle beschloss, gegen den Sinn der damals herrschenden Partei, die christliche Tradition des Weihnachtsfestes aufrecht zu erhalten und sie bei den Kindern neu zu we-



cken. So entstand ein Widerstandsstück, welches aber erst auf den zweiten Blick als solches erkennbar ist. Die erste Aufführung war bereits 1942. Die zweite Vorstellung fand Anfang der 50er Jahre im bekannten Ankersaal statt und nach einer län-

geren Pause erst 1982 wieder. Seither wird das Krippenspiel immer zur Eröffnung der Krippenausstellung aufgeführt. Marianne Stangl, die seit vielen Jahren Mitglied beim MTT ist und bereits in zahlreichen Theaterprojekten Regie führte, nahm sich seit 1987 als Projektleitung und Regisseurin im Rahmen ihrer Lehrtätigkeit an der Tirschenreuther Mittelschule des Bühnenwerks an. Mit der 9. Krippenausstellung gibt Marianne Stangl den Regiestab an Martina Saller aus Waldsassen weiter und das Theaterstück an das MTT ab. Über 30 interessierte Kinder der Theaterklasse der Mittelschule und der Grundschule Tirschenreuth wirken mit. Die musikalische Gestaltung übernimmt die Kreismusikschule Tirschenreuth.

Nikolausdienst durch das Moderne Theater Tirschenreuth

Nach dem erfolgreichen Start des Nikolausdienstes im vergangenen Jahr wird auch heuer wieder der “himmlische Service” durch das Moderne Theater Tirschenreuth angeboten.



Die Einnahmen durch Spenden werden dem Jugendtheater des Vereins zugutekommen. Der Nikolausdienst kann für den 04., 05. und 06. Dezember 2023 gebucht werden. Anmeldungen für Familien,

Vereine und Organisationen werden ab sofort per Mail unter info@theater-tirschenreuth.de

gerne entgegengenommen. Unsere Laienschauspieler freuen sich darauf, in ihrem golden schillernden Gewand als Heiliger Nikolaus und als polternder Knecht Ruprecht in Begleitung ihrer fleißigen Engelchen Kinder- und Erwachsenenaugen gleichermaßen zum Strahlen zu bringen. (Anna Katharina Reiter, MTT Tirschenreuth)

Die Premiere für geladene Gäste wird am 01. Dezember 2023 um 17:00 Uhr stattfinden. Zu den **öffentlichen Aufführungen am 09. und 10. Dezember 2023** jeweils um 17:00 Uhr in der **Mittelschule Tirschenreuth** ergeht herzliche Einladung. Der Eintritt ist frei. Spenden zur Unterstützung des Krippenspiels werden sehr gerne entgegengenommen. (Anna Katharina Reiter, MTT Tirschenreuth)

CITYIMMOBILIEN Wörthstraße 9 • 92657 Weiden/Opf.
Telefon 0961 84-262 | Telefax 0961 84-219
immo-baufi@vnnopf.de • www.city-immobilien.de

Ihr Immobilienprofi für Ihre Region:



Ich unterstütze Sie bei Ihren Zukunftsplänen:

- Immobilien kaufen und verkaufen
- Immobilien mieten und vermieten
- Gutachten und Marktpreis-schätzungen
- Baufinanzierung und Fördermöglichkeiten
- Experten für Barrierefreiheit
- Energieberatung

Immobilienmaklerin
09631 7036-727

Auf zum Endspurt für kostenloses

GLASFASER






**in
Tirschenreuth!**

**Lass Dich jetzt
von uns informieren!**



**Erleben,
was verbindet.**

1) connect Breitband- und Festnetztest, Heft 08/2022, Testsieger „Festnetztest bundesweite Anbieter“, MagentaZuhause war nicht Gegenstand des Netztests. 2) Laut CHIP, Heft 06/2022.



**TELEKOMMUNIKATION
RUNDLER**
Beratung - Planung - Verkauf - Service



**MITTERTEICHER STRASSE 28
95643 Tirschenreuth | Tel. 09631/1380**
**Öffnungszeiten:
Mo.-Fr.: 9-12 und 14-18 Uhr | Mi./Sa.: 9-12 Uhr**

Es weihnachtet sehr in Tirschenreuth

12

Große Auswahl in der KAB Töpferstube

Die Adventszeit steht vor der Tür und dann geht es mit schnellen Schritten auf die Weihnachtszeit zu. Wenn Sie noch passende Weihnachtsgeschenke suchen, sind Sie bei der KAB Töpfergruppe genau richtig!

Das Team der KAB Töpfergruppe hat sich das ganze Jahr über sehr viel Mühe gegeben und es entstand wieder eine große Auswahl an handgefertigten Objekten. Ob für die Advents- und Weihnachtszeit oder für Haus und Garten - bei uns findet jeder das passende Geschenk. Be-

reichert wird der Markt durch selbstgebackene Plätzchen, frisch gebundene Tannenkranze sowie wunderschöne floristische Gestecke.

Besuchen Sie die adventlich

geschmückte Töpferstube in der St.-Peter-Straße 38 am Samstag 25.11.2023 und am Sonntag 26.11.2023 von 9:00 Uhr bis 16:30 Uhr.

Mit dem Verkaufserlös werden wieder Behinderte oder kranke Menschen im nahen Umkreis durch das Töpfer-Team der KAB Tirschenreuth unterstützt. (Rita Kraus, KAB)



Schöne getöpferte Unikate als Geschenk oder Deko für das eigene Heim.

TIRSCHENREUTHER HimmelsLEITERSPIEL als pfiffige Geschenkidee

Kaufen Sie jetzt passend zur Adventszeit das TIRSCHENREUTHER HimmelsLEITERSPIEL zur Füllung des Nikolausstiefels oder als Weihnachtsgabe unterm Christbaum als Überraschung für die ganze Familie. Spielspaß garantiert!



Das TIRSCHENREUTHER HimmelsLEITERSPIEL eignet sich perfekt als kleines Mitbringsel für einen Besuch bei Freunden für lustige gemeinsame Spielrunden. Auch bestens ausgestattet für Firmen als kleines Dankeschön für Mitarbeiter und Geschäftskunden zur Weihnachtszeit. Der Rucksack mit dem wunderschönen Stimmungsbild der Tirschenreuther Himmelsleiter im Abendlicht lässt sich nicht nur als attraktive Tasche nutzen, sondern kann zugleich als Spielfeld verwendet werden. Die Rückseite ist mit einem Spielfeld konzipiert und kann wetterfest auch „outdoor“ zum Einsatz kommen. Nutzen Sie die

Geschenkidee Tirschenreuth spielerisch kennenzulernen. Der Spieldaufbau ist einfach und das Regelwerk kann beliebig mit Schwierigkeitsstufen je nach Altersstufe der Mitspieler arrangiert werden. Das Spiel wird im Büro der Tourist-Info/Stadtmarketing Tirschenreuth zum Verkaufspreis von 10,00 € angeboten. Nutzen Sie die Gelegenheit für eine schöne Geschenkidee mit regionalem Bezug! (Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.)

Härtl

Ihr Partner für Brennholz, Innenausbau, Gartenbau und Renovierungen

Unser Leistungsangebot:

- Außenanlagengestaltungen (Einfahrten, Terrassen, Gehwegbau, Trockenmauern, usw.)
- Renovierungsarbeiten
- Fliesenlegearbeiten und noch vieles mehr.

Trockenes Brennholz!
Brennholzrestfeuchte 10-15%, gesiebt!

Buche/Esche , 33 cm.....	120 € /srm
Buche/Esche , 25 cm.....	130 € /srm
Hartholzmix , 33 cm (Buche, Birke, Esche, Eiche).....	115 € /srm
Mischbrennholz , 33 cm.....	100 € /srm
Mischbrennholz , 25 cm (Hartholz und Nadelbrennholz).....	105 € /srm
Kiefer , 33 cm.....	85 € /srm
Kiefer , 25 cm.....	90 € /srm
Frisches Kieferbrennholz , zum Selbstablagern, 33 cm.....	65 € /srm

Lieferung gegen Aufpreis möglich, Lieferzeit auf Anfrage.

Rufen Sie uns an, wir helfen Ihnen gerne!

Stephan Härtl

Asternweg 5 | 95643 Tirschenreuth/Wondreb
Telefon 09631/300667 | Mobil 0174 6137363
Internet: www.brennholzverkauf-haertl.de

TÜV SÜD – immer für Sie da!

TÜV SÜD Service-Center Tirschenreuth
Falkenberger Str. 11 · 95643 Tirschenreuth



- Hauptuntersuchung
- Änderungsabnahmen und Vollgutachten
- Oldtimergutachten (H-Kennzeichen)

Neu: jeden 1. Sa im Monat 08:00 – 12:00 Uhr



Gerne mit oder ohne Termin. Hier mittels QR-Code schnell und einfach Termin vereinbaren oder telefonisch unter 09631 7929728!

TÜV SÜD Division Mobility
www.tuvsud.com/de

FOLLOW US ON f

TÜV®

Familiengottesdienst zum 1. Advent

Advent ist eine eigene Zeit. Der Blick richtet sich auf Weihnachten hin. In einem fröhlichen und zugleich besinnlichen Gottesdienst für Groß und Klein soll auf den Advent eingestimmt werden. Herzliche Einladung am Sonntag, 3. Dezember, um 9:30 Uhr zum Familiengottes-



dienst in der Erlöserkirche Tirschenreuth.

Adventsmusik

Lieder und Instrumentalmusik aus verschiedenen Epochen, gesungen und gespielt von Gemeindemitgliedern und Gästen, dazwischen besinnliche Texte warten auf Sie am 2. Advent, 10. Dezember, um 17:00 Uhr in

der Erlöserkirche in Tirschenreuth. Im Anschluss wird zum gemütlichen Beisammensein beim Glühwein eingeladen. (Dagmar Franz, Evang. Pfarramt Tirschenreuth/Waldsassen)

Komm mit auf Schneeschuh-Tour!

Auf Schneeschuhen durch die verschneite Winterlandschaft - DAS WINTERSPORT-ERLEBNIS FÜR ALLE!

Erleben und genießen Sie ein einzigartiges Glücksgefühl. Schneeschuhwandern ist ein einmaliges Erlebnis. Der Alltag, die täglichen Aufgaben verblenden neben dem Glück des Seins. Schwärmerei? Öffne dir selbst die Tür zum Glück.

Es werden Schneeschuh-Touren bei Tag und auch bei Nacht angeboten. Je nach Schneelage führen die Touren

über den Oberpfälzer Wald, den Steinwald oder das Fichtelgebirge. Eine geführte Tour dauert etwa 100 Minuten. Touren sind jederzeit nach vorheriger Absprache möglich.

Info und Anmeldung unter Fitness am See, Platz am See 1, 95643 Tirschenreuth, Tel.: 09631/300 79 80



© 5455273 / Pixabay

Der Förderverein Fischhofpark wünscht allen seinen Mitgliedern, Freunden & Gönnern ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2024

Wir planen für 2024 unsere Gartentage mit einem bunten Rahmenprogramm und hoffen sehr, dass wir diese in gewohnter Weise durchführen können!

Blieben Sie gesund!

Vorstandschaft
Förderverein Fischhofpark

© stock.adobe.com/belyaca

55. Adventfeier des Roten Kreuzes

Nach 3jähriger Pause wegen Corona findet am Ersten Adventssamstag, 02. Dezember 2023 wieder eine Seniorenfeier für unsere älteren Mitbürgerinnen und -bürger statt.



© Sabrina Ripke / Pixabay

Zum 55. Mal lädt das BRK-Tirschenreuth die Seniorinnen und Senioren ab dem 70. Lebensjahr in die Aula der Mittelschule Tirschenreuth zu einem gemütlichen Beisammensein ein. Die Adventfeier beginnt um 14.00 Uhr mit einem bunten Rahmenprogramm und die Gäste werden während des Nachmittages in der weihnachtlich geschmückten

Aula bewirte. Mit festlicher Musik und Liedbeiträgen soll den Besuchern wieder ein besinnlicher Nachmittag geboten werden. Die Seniorinnen und die Senioren der Kreisstadt ab dem 70. Lebensjahr sind zu dieser Feier recht herzlich eingeladen. (Josef Birkner, BRK Tirschenreuth)

**WIR WÜNSCHEN IHNEN
FROHE WEIHNACHTEN &
EINEN GUTEN RUTSCH
INS NEUE JAHR 2024!**

**AUTOHAUS BRAUNSCHLÄGER GMBH
KONNERSREUTHER STR. 6E
95652 WALDSASSEN**

TEL: 09632/2237 E-MAIL: GABY.BRAUNSCHLAEGER@T-ONLINE.DE



Blutspenden ist lebensnotwendig – Erstspender gesucht

Nächster Termin für 2023 am 27. November
im Kettelerhaus



Unter dem Motto „Blutspender sind Lebensretter“ führt der Blutspendedienst des Roten Kreuzes in der Kreisstadt Tirschenreuth am Montag, den 27. November 2023 wieder einen Blutspendetermin durch.

Im Interesse unserer kranken Mitbürgerinnen und Bürger und im Bewusstsein, dass jeder selbst einmal auf eine Blutkonserve angewiesen sein kann, bittet das Rote Kreuz um eine möglichst rege Beteiligung an den Blutspendeaktionen.

Blutspender sind nicht nur Vorbild der Gesellschaft, sondern Sie ermöglichen die Behandlung vieler Krankheiten und geben allen Menschen Lebenschancen. Der Bedarf an Spenderblut ist ständig im Steigen.

Durch eine rechtzeitige Anmeldung zur Blutspende

kann die Wartezeiten erheblich verkürzt werden. Unter www.blutspendedienst.com/tir-kettelerhaus oder auch telefonisch unter 0800/1194 911 kann man sich registrieren. Aus gesetzlichen Gründen ist neben dem Blutspendeausweis immer der Personalausweis oder Reisepass mitzubringen. Trotz Voranmeldung stehen auch Betten für nicht vorangemeldete Personen zur Verfügung.

Neben den bekannten Geschenken gibt es auch Fairtrade Produkte vom EineWelt-Laden. Die Sammelpunkte für das Sibyllenbad oder für Kinobesuche können ebenfalls erworben werden. Nach der Spende erhalten alle Spender wieder eine warme Brotzeit.

Eingeladen sind alle Personen ab 18 Jahren sich am Blutspenden zu beteiligen. Dringend gesucht werden auch immer Erstspender.

Termine 2024:

05. Februar,
08. April, 24. Juni,
26. August,
25. November

Trachtenverein Tirschenreuth D´Werdenfelser – Rückblick und Ausblick



© Maximilian Wichmann

Im November wurden erst die Lachmuskeln noch gehörig strapaziert, denn mit dem Theaterstück „Malefiz Donnerblitz“ von Ralph Wallner beendeten die Trachtler sehr erfolgreich das Jahr 2023.

So ein Trachtenjahr ist mit allerlei Veranstaltungen gespickt. Begonnen hat das Jahr mit dem Gesamtbayerischen Tanzfest des bayerischen Trachtenverbandes im Rahmen von 140 Jahre Trachtenbewegung in Hinterskirchen. Fast nahtlos ging es weiter mit dem Aufstellen des Maibaumes auf dem Marktplatz in Tirschenreuth. Dies gehört übrigens zu den 100 Dingen, die man als Bayer gemacht haben sollte. Die Fronleichnamsprozession gilt schon seit Jahren zu einem festen Termin im Vereinskalendar, deshalb war der Trachtenverein auch dieses Jahr wieder gerne mit dabei. In der ersten Augustwoche lud der Oberpfälzer Gauverband erneut zum alljährlichen Jugendzelt-

lager ein. Das Zeltlager fand dieses Jahr in Regensburg mit etwa 300 Teilnehmern statt. Auch D´Werdenfelser aus Tirschenreuth nahmen gerne daran teil. Das Besuchen von befreundeten Vereinen gehört zu einem Trachtenjahr dazu, um nur einige Termine zu nennen.

Das kommende Jahr steht ganz im Zeichen „D´Werdenfelser blicken auf ein Jahrhundert zurück“. Der Trachten- und Heimatverein D´Werdenfelser Stamm Tirschenreuth e.V. wurde im August 1924 gegründet, somit darf der Verein 2024 sein 100-jähriges Gründungsfest feiern. Für das Jubiläumsjahr sind einige Veranstaltungen geplant. Diese werden vorab und frühzeitig bekannt gegeben.

Wer Interesse an lebendiger Tradition bekommen hat, darf sich gerne per Email an DWerdenfelser@web.de wenden. (Maximilian Wichmann, D´Werdenfelser)

TG bietet Kindertanzgruppe

Tanztrainerin Emely Baldauf freut sich auf alle, die zum Schnuppern kommen möchten. Nach einer spielerischen Erwärmung werden Bewegungen zu einer Choreographie verknüpft. Alle Kinder ab 6 Jah-

ren sind herzlich willkommen. Neu! Trainingszeit hierfür ist immer dienstags von 18.00-18.45 Uhr in der großen Grundschulturnhalle.

(Julia Ritter, TG Tirschenreuth)

Abschleppdienst Tag & Nacht Telefon 09635/1524

Lindenweg 20 | 95671 Thanhausen,
Mobil: 0170/4500369 | www.KFZ-BEER.de

*Wir sind nicht immer überall, aber
dann immer genau dort, wo Sie uns brauchen.*



Egal ob Panne oder Unfall, wir bringen Ihr Fahrzeug in das Autohaus oder Werkstatt Ihres Vertrauens zur Reparatur.

Wir fahren für mehrere Autohäuser und Werkstätten in Tirschenreuth und Umgebung.

Auch wenn Sie außerhalb der üblichen Öffnungszeiten Ihr Autohaus nicht mehr erreichen, können Sie natürlich auch direkt bei uns anrufen, Tag und Nacht.

Handwerkerscheune entwickelt sich – 5-jähriges Bestehen

Die Handwerkerscheune wurde im Oktober 2018 eröffnet und kann somit auf ein kleines Jubiläum zurückblicken. Das vielfältige, kostenlos zur Verfügung gestellte Sammelgut an Werkzeugen und Maschinen, samt der kompletten Ausstattung der Fassbindelei Mickisch, belegt seitdem ein Gebäude in Matzersreuth und wurde zur Tirschenreuther Handwerkerscheune.

Die aktive Mannschaft des Arbeitskreises Hist. Handwerk (AK) arbeitet nun regelmäßig an der Herstellung von Holzbooten, Fässern, Besen, Rechen u.a. Das Erhalten und Vermitteln des Fassbinderhandwerks wurde 2021 mit der Aufnahme in das Immaterielle Kulturerbe Bayerns belohnt.

Im laufenden Jahr besuchen über 20 Gruppen von je 10 bis 50 Teilnehmern und 15 Kleingruppen die Mitmachscheune in Matzersreuth und zeigten sich erfreut von der Einrichtung mit interessanten Führungen. Im Gästebuch sind darüber u.a. folgende Vermerke zu lesen: "Tolles Engagement, beeindruckend, alte



Führung durch die Handwerkerscheune

Handwerkstechniken so wirklichkeitsgetreu zu erleben; sehr aufschlussreich; Dank der tüchtigen und fleißigen Mannschaft; schön, wie altes Handwerk praktiziert und weitergegeben wird; auch für unsere Enkel eine bereichernde Erfahrung; kann man nur weiterempfehlen; spannender und lehrreicher Vormittag für unsere 50 Schüler der Realschule im Stiftland;" usw.

Arbeitskreis seit über 25 Jahren

Der Arbeitskreis Historisches Handwerk sammelt und bewahrt früher gebräuchliches Handwerksgut. Das hatte seinen Ursprung mit der Rettung

der Fassbindelei Mickisch in Tirschenreuth im Jahre 1997. Fast vergessene Handwerkstechniken mussten unter Zuhilfenahme von Fachleuten, wie Zimmermeister Lorenz Trisl, Schreinermeister Otto Weiss oder Schafflmacher Wilhelm Stauffer und anderen erlernt und eingeübt werden. Für die Fassherstellung steht dem AK Hist. Handwerk ein gelernter Fassmacher aus München zur Seite.

Fassbinderhandwerk lebt nach 50 Jahren wieder auf

Der letzte Fassbinder von Tirschenreuth Josef Mickisch stellte in den 1970iger Jahren seinen Betrieb ein. In der Handwerkerscheune werden nun die Maschinen aus dem Jahre 1900 wieder in Betrieb gesetzt. Mit den speziellen Werkzeugen arbeiten 12 der insgesamt 45 Mitglieder des AK regelmäßig an der Fassherstellung. So treffen sich jeden Dienstagvormittag zwischen fünf und neun Mitglieder zum Arbeitseinsatz. Wer gerne mitmachen möchte, kann einfach zu den Öffnungszeiten dazukommen. Der im Frühjahr 2023 so erfolgreich durchgeführte Fassbinderkurs mit einem gelernten Fassbinder aus München soll im Frühjahr 2024 wiederholt werden. Nähere Hinweise dazu werden zu gegebener Zeit veröffentlicht. (Herbert Konrad, Arbeitskreis Hist. Handwerk)

Kinderbibel - Tag

Komm mit auf Abenteuerreise



Was? Komm mit auf Abenteuerreise mit Josef und Maria, den Hirten und den Sterndeutern.


am Buß-u. Betttag

Komm auf Abenteuerreise mit Maria und Josef, den Hirten und Sterndeutern am schulfreien Buß- und Betttag 22. November von 9:00-15:00 Uhr im Gemeinderaum der Erlöserkirche in Tirschenreuth.

Zur Abschlussandacht um 14:30 Uhr sind auch Omas, Opas, Väter, Mütter...eingeladen.

Anmeldung per WhatsApp bei Dagmar Franz (+491601774095). Bitte angeben: Name, Vorname, Alter, Telefonnummer. Betreuung der Kinder ab 8:00 Uhr möglich! (Dagmar Franz, Evang. Pfarramt Tirschenreuth/Waldsassen)

Der Tag, inklusive Mittagessen, wird von Maggy Bofesch gestaltet von „Evangelium für Kinder e.V.“ Kosten: 5 €.



Wir sind ein kommunales und überregional agierendes Unternehmen im Bereich der Immobilienbranche.


Für unser Tochterunternehmen, die **KEWOG Energie und Dienste GmbH** (www.kewog-energie.de), an unserem Hauptsitz in Tirschenreuth, suchen wir zum nächstmöglichen Eintritt einen engagierten

Projektentwickler (m/w/d) Erneuerbare Energien

Schwerpunkte: ➤ Energieerzeugung und Energiecontracting
➤ Nahwärmeversorgung
➤ PV- und Windkraftanlagen

Weitere Informationen unter Tel. (09631) 7006-87 sowie unter www.kewog.de oder www.kewog-energie.de

Bei Interesse senden Sie bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen unter Angabe Ihres Gehaltswunsches als PDF-Datei per E-Mail an bewerbung@kewog.de



AWO geht wieder mit Elan an die Planung

Die Jahreshauptversammlung beim Ortsverein der Arbeiterwohlfahrt Tirschenreuth mit Neuwahlen ergab keine großen Veränderungen.

„Müssen wir halt so weiter wurschteln“, so Vorsitzende Marianne Scheffler, „bevor wieder ein Verein stirbt, nur, weil sich kein Nachfolger findet“.

Lediglich Bruno Köstler, der die letzten 2 Jahre nach dem plötzlichen Tod von Manuela Wienand das Amt des Kassiers kommissarisch übernommen hatte, musste neu gewählt werden.

In einer Gedenkminute wurde der plötzlich verstorbenen Kassiererin Manuela Wienand und aller in den letzten 5 Jahren verstorbenen Mitglieder gedacht.

Die alte und neue Vorsitzende, Marianne Scheffler, konnte auch den 2. Bürgermeister, Peter Gold, begrüßen. Ebenso begrüßte sie für den erkrankten Kreisvorsitzenden, Edwin Ulrich, seinen Stellvertreter, Helmut Plommer.

Beide gingen in ihren Gruß-



worten auf die Notwendigkeit von funktionierenden Vereinstätigkeiten ein.

Peter Gold erwähnte eine Studie, in der erkannt wurde, dass Menschen, die sich sozial- und zivilgesellschaftlich engagieren, gesünder sind und auch älter werden.

Im Tätigkeitsbericht wurde auf die zahlreichen Veranstaltungen und Ausflüge eingegangen. „Es herrscht Zufriedenheit“, so die Vorsitzende, „sonst kämen nicht immer so viele zu unseren Veranstaltungen“.

Auch würden die Sportstunden unter der bewährten Führung von Bettina Steckermeier gut angenommen. Sie sorgen auch immer wieder für gehörigen Nachwuchs in der Mitgliedschaft.

„Es gibt jetzt eine neue Zeitrechnung“, so Marianne Scheffler, „eine vor Corona und eine danach“.

So habe man sich entschlossen, künftig im Café im Möbelhaus Gleißner die monatlichen Kaffeekränzchen abzuhalten. Das ist für uns

einfach weniger aufwendig. Auch die Weihnachtsfeier wurde und wird im Gasthaus „Kistenpfennig“ stattfinden.

Im Mai haben wir beschlossen, dass wir uns alle noch einmal zur Wahl stellen, eben, weil es weitergehen soll. Die anschließende Wahl, die von Peter Gold und Helmut Plommer geleitet wurde, ergab einstimmige Ergebnisse.

Die bisherige Vorstandschaft mit ihrer Vorsitzenden Marianne Scheffler wurde wiedergewählt. Stellvertreterin ist Anneliese König, Kassier Bruno Köstler, Schriftführer Roland Scholz. Als Beisitzer fungieren Rita Gmelch, Anni Haydn, Inge Hußlein, Inge Schwägerl, Karin Schmidkonz, Dr. Manfred Scheffler und Bettina Steckermeier.

Delegierte zur Kreiskonferenz sind Roland Scholz und Wilhelm Hußlein, der auch als Revisor wiedergewählt wurde. Ihm zur Seite steht künftig Karin Götz, die sich spontan bereit erklärte dieses Amt zu übernehmen. „Dann machen wir weiter, wie schon die letzten 10 Jahre“, so Marianne Scheffler bei ihrem Schlusswort. (Marianne Scheffler, AWO)



- Immer noch ohne **Winterreifen** unterwegs? Dann gleich Termin mit uns vereinbaren!
 - **Kundendienst** und **Service** für alle Fabrikate
 - **HU/AU** (TÜV/DEKRA) jeden Dienstag und Donnerstag
 - **Unfallinstandsetzung** fachgerecht und preisgünstig
 - **Klimaanlagenservice**
 - **Computer-Achsvermessung**
- Gebrauchtfahrzeuge, Neuwagenvermittlung

Tirschenreuth,
Franz-Heldmann-Straße 66,
Telefon 09631/70300



Josef Mark



„Musik im Wirtshaus 2023“ – Dank aller Beteiligten ein großer Erfolg!

Nach fünf ganz tollen Veranstaltungen der Reihe „Musik im Wirtshaus“ ist es an der Zeit, ein dickes Dankeschön zu sagen an alle, die sich eingebracht haben, dass diese musikalischen Abende in jeder Hinsicht zum vollen Erfolg wurden.

An erster Stelle stehen natürlich die Musikerinnen und Musiker, die instrumental oder gesanglich für die Superstimmung gesorgt haben. Die vollen Gaststuben und Biergärten, das Mitsingen und Mitschunkeln, der überreiche Beifall und die gute Laune der Besucher sind Beweis für das tolle Engagement.

„Essen und Trinken hält Leib

und Seele zusammen“. Unter diesem Motto haben die Wirtsleute und Vereine sowie alle guten Geister in der Küche, an der Theke und im Service alles zum Wohlbefinden der Gäste beigetragen.

Der Stadtmarketingverein Tirschenreuth dankt allen dafür und auch, dass alle Gaststuben und Biergärten für die Veranstaltungsreihe geöffnet und die Musikabende mit großem Engagement unterstützt wurden. Der Stadtmarketingverein freut sich schon auf eine Neuaufgabe von „Musik im Wirtshaus 2024“ und hofft wieder auf die großartige Unterstützung aller Beteiligten (Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.)

Neue Infostation im Fischhofpark

Über viele Jahrhunderte hat der Zisterzienser-Orden Kultur und Wirtschaft in der Region mitgeprägt. War das Kloster Waldsassen das geistige Zentrum des Ordens, so befand sich dessen weltlicher Mittelpunkt im Fischhof der Stadt Tirschenreuth.

„Somit lag nichts näher, als die Idee der IKom Stiftland aufzugreifen, im Fischhofpark eine entsprechende Infostation zu errichten. Diese liegt direkt am Weg der Zisterzienser. Einem Kulturwanderweg, der 17 zisterziensische Kloster- und Kulturlandschaften in fünf europäischen Ländern, die sich für das Europäische Kulturerbe-Siegel bewerben, mitei-



Bürgermeister Franz Stahl mit Martina Zanner, dem Leiter der Hauptverwaltung Markus Bergauer und Bauhofleiter Reinhard Legat (v.r.) bei der Präsentation der Infostation. Verfolgt wird diese vom auf der Station liegenden Zisterzienserweg-Maskottchen Berni, einem Wildschwein.

ander verbindet“, informierte Bürgermeister Franz Stahl im Rahmen eines Pressefermins.

Informationen auf Deutsch und Englisch

Der Kulturwanderweg führt nach Cîteaux im französischen

Burgund, wo 1098 der Orden der Zisterzienser gegründet wurde. Rund um Tirschenreuth finden sich entlang des Weges an zentralen Orten wie dem Kloster Waldsassen oder der Dreifaltigkeitskirche Kappl weitere

Infopunkte. Entsprechende Informationen sind dort, wie auch im Fischhofpark, auf Deutsch und Englisch verfügbar. Das Projekt ist LEADER-gefördert. Die Kosten betragen je Infopunkt 3.500 EUR.

„Ich bedanke mich bei Martina Zanner von der IKom Stiftland für die Koordinierung des Projektes und bei unserem Bauhof für die Ausführung der Fundament- und Erdarbeiten. Ich bin mir sicher, dass die in direkter Nachbarschaft zum Fischhof und zur Fischhofbrücke befindliche Infostation in hohem Maße für Aufmerksamkeit sorgen wird“, so Franz Stahl. (Mirko Streich, Stadt Tirschenreuth)

Lukas Üblacker weiter an der Spitze des Jugendrates

In der Jungbürgerversammlung des Jugendrates im Oktober wurde das neue Jugendgremium im Cineplanet in Tirschenreuth für die Wahlperiode 2023/2025 gewählt. Jugendbeauftragter Sebastian Wiedemann und Erster Bürgermeister Franz Stahl sowie die zahlreich



Der neu gewählte Jugendrat für die Wahlperiode 2023/2025

erschienenen Gäste bestätigten den Jugendrat in seiner umfangreichen Arbeit. Die gewählten Mitglieder des Jugendrates sind: Jan Bracke, Julia Burkhard, Simon Haberkorn, Simon Häring, Lena Mayerhöfer, Verena Müller, Isabella Rosner, Lena Schaller und Lukas Üblacker. Zum Jugendrat gehören auch die Schülerverepater Philip Bartsch, Victoria Haberkorn und Antonia Moschko von der Mittelschule, Amelie Heyd, Linda Richtmann und Eva Schaller vom Stiftland-Gymnasium sowie Julia Haid vom Sozialpädagogischen Förderzentrum.

In der konstituierenden Sitzung stand die Wahl der Organe an: An der Spitze des Jugendrates, als 1. Sprecher, steht weiterhin Lukas Üblacker. Unterstützung

erhält er von der stellvertretenden Sprecherin Lena Mayerhöfer sowie der dritten Sprecherin Julia Burkhard. Als Referent für Öffentlichkeitsarbeit fungiert erstmals Simon Häring. Verena Müller unterstützt das Gremium wieder als Schriftführerin.

Zudem gehören dem Gremium vier Beisitzer an, die auch in der letzten Sitzung bestimmt wurden: Celina Kucich, Nadine Schwientek, Lena Spann und Si-

mon Mehler.

Der Jugendbeauftragte Sebastian Wiedemann sowie Jugendreferent Nico Wiesend von der Stadtverwaltung unterstützen das neue Gremium auch weiterhin wieder tatkräftig in allen Belangen der Jugend. Mit vielen Plänen und Ideen für die Zukunft startet der Jugendrat nun in die mittlerweile sechste Wahlperiode. (Nico Wiesend, Stadt Tirschenreuth)



Stadtbücherei

Bahnhofstraße 15, Tel. 09631/1215

Es stehen heute ca. 23.000 Medien zur Verfügung, darunter auch DVDs und CDs. Nicht vorhandene Fachbücher können per Fernleihe bestellt werden. Voraussetzung ist ein gültiger Benutzerausweis.

Stadtbücherei Öffnungszeiten:

Montag: geschlossen
 Dienstag: 9.00 - 13.00, Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr
 Donnerstag: geschlossen
 Freitag: 15.00 - 19.00 Uhr



Elektrohubmann

Ausführung von
 Elektroinstallationen,
 Photovoltaikanlagen,
 Kundenservice

Telefon 09635 / 911 23 - Kaltenmühle - 95671 Bärnau
 info@elektrotechnik-hubmann.de



JEMAKO

SIMPLY CLEAN.
selbstständige JEMAKO Vertriebspartnerin

Dagmar Hubmann
 Kaltenmühle - 95671 Bärnau
 Tel.: 09635/91123
 Mobil 0160/7631680
 dagmar.hubmann@web.de
 www.jemako-shop.com/hubmann/de



Lagerstücke 70%

Schnurer Polsterei

Wir sind immer noch für Sie da!
Gerne beraten wir Sie unverbindlich!

- Möbel, Polstermöbel
- PVC und Teppichböden (mit verlegen)

- Matratzen
- Bezugsarbeiten Ihrer Polstermöbel und Eckbänke

Prinzregent-Luitpold-Straße 2, 95652 Waldsassen
Telefon: 09632 8524

Das Stiffland mit allen Sinnen genießen

Buchneuerscheinung: „Lebensart genießen – im Stiffland“ – Breites Themenspektrum.

„Lebensart genießen“ ist eine Buchreihe, die die lebens- und liebenswerten Facetten einer Region vorstellt. Ein Buch über beinahe alles, was gut und schön ist, und davon gibt es in der Ferienregion Stiffland jede Menge. Auf rund 240 Seiten stellt der neueste Band der Reihe „Lebensart genießen“ die kleinen und großen Besonderheiten der Ferienregion Stiffland vor: Restaurants und Einkaufsadressen, Spezialitäten kulinarischer und künstlerischer Art, Handwerker und Designer, Institutionen und Tipps. Die Beiträge erzählen von den Menschen, die diese Orte prägen, sowie von den Stilen und Episoden, in denen sich die Kultur der Region herauskristallisiert. In Verbindung mit ausdrucksstarken Bildern und Appetit anregenden Rezepten wird auch das Lesen zum Genuss.

Viele Gastautoren und Kenner der Region wirken mit Hintergrundbeiträgen an dem reich bebilderten und in jeder Hinsicht opulent ausgestatteten Nachschlagewerk mit, darun-



© selekt Verlag

ter der Filmemacher Jürgen Neumann, der Schriftsteller Werner Fritsch, die HeimatUnternehmerin Cornelia Müller, die Buchautoren Manfred Knedlik, Josef Paukner und Georg Schrott. Mit Ulla Britta Baumer, Wolfgang Benkhardt, Wolfgang Würth und Paul Zrenner sind zudem mehrere Mitarbeiter aus dem Verlagshaus „Oberpfalz Medien“ an dem Werk beteiligt.

„Das Buch ist kein klassischer Reiseführer“, berichtet der Herausgeber und Mit-Autor Dr. Oliver van Essenberg. Menschen, die etwas tiefer eintauchen wollten in den Landstrich, könnten bei der Lektüre auch die Seele des Stifflandes spüren und erleben. Dieser Zweck trifft auch auf ein Anliegen der Ferienregion Stiffland, die das besondere Flair des Stiffland noch besser sichtbar machen will. Daher wurde die Realisierung des Buchs finanziell auch seitens der Ferienregion unter dem Dach der Ikom Stiffland unterstützt.

Lebensart genießen – im Stiffland. Essen, Trinken, Ausgehen – Ausstattung, Design, Architektur – Kunst, Kultur, Natur: erhältlich für 19,95 Euro unter anderem in der Tourist-Information Tirschenreuth. (Dr. Oliver van Essenberg)

Kindergartenkinder haben den Rundumblick



Michaela Weigl zeigt den Kindern den Kälberstall

Selbst sind sie schon geübte Ackerbauern: Die Kinder des kath. Kinderhauses „Unsere Liebe Frau“ sind nämlich AckerRacker. Seit Mitte Oktober kennen sie sich auch rundum mit der Erzeugung tierischer Lebensmittel aus und wo diese herkommen. Zum Beispiel vom Walerhof, den sie gemeinsam besucht haben.

SVLFG als Initiator

Zusammengebracht hat beide die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG). „Das Ziel ist es bei diesem Projekt, schon von klein auf einen Bezug zur Landwirtschaft herzustellen.“ erklärt Petra Hager, Zuständige bei der SVLFG. Auch sie hat an der spielerischen Hofführung der Familie Weigl mit teilgenommen und im Anschluss die Wichtigkeit von Sicherheitskleidung anhand eines Fahrradhelms demonstriert.

Butterbrot-Freitag im Kindergarten

Die Kindergärtnerin Andrea Müller-Klarner erzählt bei der gemeinsamen Abschlussbratzeit mit Schnittlauch-Butterbrot und Käsewürfeln, dass es seit dem letzten Besuch am Walerhof jetzt auch einen „Butterbrot-Freitag“ im Kindergarten gibt. „Oft sind die einfachen Dinge die guten“ freut sich Bäuerin Michaela Weigl und fügt hinzu „Für Petra und uns ist das ein Erfolg des Projektes. Regionale, frische Lebensmittel schmecken so gut – das wissen auch die Kleinsten!“

AckerRacker: viel Wissen mit Wissenshunger

„Kindergartenkinder sind einfach die tollsten Hofbesucher. Sie machen immer mit, wollen alles wissen und sind total unvoreingenommen“ strahlt Judith Zeitler vom Walerhof, die sich über den Besuch der kleinen AckerSpezialisten sehr gefreut hat. Auf der „AckerRacker“ Homepage wird das mehrfach ausgezeichnete Bildungsprogramm näher beschrieben: „Die Kinder lernen spielerisch, woher das Essen auf ihren Tellern kommt. Und dabei spüren sie ganz nebenbei den Wind in den Haaren, die Erde zwischen den Fingern und den Regen auf der Haut.“ Gemeinsames Ackern ist ein echtes Abenteuer. Und bis zum Ende des Sommers wächst auf dem eigenen KitaAcker nicht nur leckeres Gemüse, sondern auch jede Menge Spaß, Teamgeist und Verantwortungsbewusstsein.“ – so auch in Tirschenreuth. (Judith Zeitler, Walerhof)



Menschen können kein Gras essen - im Fahrsilo wird die Grassilage inspiert

NEU! Mitterteich – ab sofort verschiedene Wohnungen zu vermieten,

z.B.: 2-Zi.-Wohnung, ca. 46 m² Wohnfläche, gepflegt, sofort verfügbar, **nur Euro 275,00** Kaltmiete, zzgl. Heiz- und Betriebskosten, Energie: Verbrauchsausweis, Klasse E, Erdgas, Bj. 1956, 132,4 kWh/(m²a)

z.B.: 2-Zi.-Wohnung, ca. 57 m² Wohnfläche, neues Bad/WC, Lift, Balkon, helle und freundliche Wohnung, frisch gestrichen, **nur Euro 249,00** Kaltmiete, zzgl. Heiz- und Betriebskosten, Energie: Verbrauchsausweis, Klasse C, Erdgas, Bj. 1971, 130,4 kWh/(m²a)

z.B.: 3-Zi.-Wohnung, ca. 75 m² Wohnfläche, Bad/WC, Gäste-WC, Balkon, helle und freundliche Wohnung, frisch gestrichen, **nur Euro 325,00** Kaltmiete, zzgl. Heiz- und Betriebskosten, Energie: Verbrauchsausweis, Klasse C, Erdgas, Bj. 1971, 130,4 kWh/(m²a).

Weitere Wohnungen 2- und 3-Zimmer-Wohnungen vorhanden, Jetzt Termin vereinbaren, auch am Wochenende!

Rufen Sie uns an, wir sind Ihnen gerne behilflich:

Richter Verwaltungs GmbH,
Frau Scharnagl,

Tel.: 0151 / 56 855 905 oder
info@richter-verwaltung.com

STICH

Falkenbergerstr. 1 Tel. 09631/1537
95643 Tirschenreuth od. 0170/523 80 20

Heizung - Solar
Gas-/Wasserinstallation
Kernbohrungen
Rohrreinigung

„Musi spiel auf“



Im Laufe des letzten Bildungsjahres reifte die Idee, wieder eine Kinderwiesn im Kinderhaus Kunterbunt stattfinden zu lassen.

So begannen die Vorbereitungen für dieses besondere Fest schon lange Zeit im Voraus. Am Sonntag, 24.09.2023 war es dann soweit und das Kinderhaus Kunterbunt erlebte eine Umgestaltung in einen „Kinderwiesnschauplatz“. Der große Garten wurde mit Festgarnituren und Birkenbäumchen sehr festlich zu einem gemütlichen Festplatz umgestaltet.

Voller Aufregung trafen am Nachmittag die wichtigsten Akteure ein: unsere Kinder des Kinderhauses. Und wie toll sie alle aussahen - die Mädchen bekleidet mit hübschen Dirndl, die Jungen in feschen Lederhosen. Auch viele Eltern und Besucher freuten sich, in Tracht zu dem besonderen Fest zu kommen und trugen dazu bei, diesen Tag zu einem wahren Hingucker zu machen. Ein Festzug aller Kinder, die Kleinsten aus der Krippe in

geschmückten Bollerwägen, durch den Kinderhaus-Garten eröffnete die Kinderwiesn. Stolz winkend trugen die Kinder ihre Gruppensymbole und Fähnchen während des Festzuges. Im Anschluss daran zeigten die Vorschulkinder eine mitreißende Polka und die kreativ gestaltete Kinderhaus-Fahne wurde gehisst. Der Erste Bürgermeister Franz Stahl begrüßte alle Kinder und Besucher und wünschte ein tolles Fest.

Im Laufe des Nachmittages wurden die Gäste durch den Elternbeirat vorzüglich bewirtet. So gab es neben Kaffee und Kuchen viele deftige bayerische Schmankerln. Wiener, Brezen mit Obatzdn, verschiedene Sorten Leberkäse und leckere Käsekuchen durften auf der Speisekarte nicht fehlen. Für die Kinder wurden vielfältigste Aktionen geboten. Stärke und Ausdauer war an der Nagelbank oder beim Maßkrug stemmen gefragt, Kreativität beim Gestalten von Brezelschnüren und Glück beim Drehen des Glücksrades. Für

ein Erinnerungsstück sorgte die Fotobox des Jugendmedienzentrums. Diese besondere Attraktion wurde von den Kindern und Eltern gerne genutzt, um Bilder in ihren festlichen Kleidern zu machen. Für eine richtig tolle und zünftige Stimmung sorgte während der ganzen Kinderwiesn die Band TONIX.

Am Abend verließen kleine und große Kinderwiesn-Gäste glücklich das Kinderhaus

und waren sich einig- ES WAR EIN SUPERTOLLER TAG, hier hat eine rundum gelungene Veranstaltung stattgefunden. Nur durch viele helfende Hände ist solch ein Fest möglich und so ergeht ein großes Dankeschön an den überaus engagierten Elternbeirat mit allen Helfern für viele Stunden Vorbereitungen, tatkräftiges Anpacken und Motor so toller Ideen für das Kinderhaus Kunterbunt. (Theresa Beer, Kinderhaus Kunterbunt)



FRISEUR
live
 HAARLeKin
 by Silvy & Team

Immer modisch up to date
 mit Service und Leistung!

- © Tirschenreuth
- © Hochwartstraße 13
- © Telefon 09631/3819

LEBENplus: Vielfältiges Angebot



Eltern-Kaffee: Gruppenbild v. links: Dorothea Müller, Maria Üblacker, Silvia Markowski, Pia Kürschner, Anna Weidner, Hildegard Gründinger, Doris Schröder, Quartiersmanagerin Cornelia Stahl, Erster Bürgermeister Franz Stahl



ELTERN-Kaffee

Bei Kaffee, Kuchen, Obst und kleinen Häppchen, die von den ehrenamtlichen Unterstützerinnen von LEBENplus genussvoll in Szene gesetzt werden, können Eltern, Großeltern, Alleinerziehende und Personen, die Kinder im Alter zwischen 0-3 Jahren betreuen in kindgerechter Umgebung das „ELTERN-Kaffee“ genießen.

Freudig und mit sehr emotionalen Worten begrüßte Quartiersmanagerin Cornelia Stahl die zahlreichen kleinen und großen Besucherinnen und Besucher, die das „ELTERN-Kaffee“ zur Eröffnung im September besucht hatten. Neben Ersten Bürgermeister Franz Stahl waren Silvia Markowski, Leiterin des Städtischen Kindergartens, Maria Üblacker, Leiterin der Kinderkrippe, die ehrenamtlichen Unterstützerinnen von LEBENplus Doris Schröder, Dorothea Müller, Hildegard Gründinger und Anna Weidner vor Ort. Ebenso anwesend Pia Kürsch-

ner von der Koki Beratungsstelle und Marion Neumann von der Beratungsstelle Kinder, Jugendliche und Erwachsene, die abwechselnd das „ELTERN-Kaffee“ fachlich begleiten.

Das kostenlose Angebot, das bereits zweimal stattgefunden hat und eine großartige Resonanz als neue Veranstaltung von LEBENplus in Tirschenreuth erfährt, bietet einen Ort des Zusammenkommens, an dem man sich zwanglos und unbefangen austauschen kann. Das „ELTERN-Kaffee“ ist in der Regel einmal im Monat von 15:00 Uhr - 16:30 Uhr im Städtischen Kindergarten „Kinderhaus Kunterbunt“ geöffnet. Bitte benutzen Sie den Seiteneingang und bringen Sie Ihre Hausschuhe mit. Folgende weitere Termine: 08.11.2023, 13.12.2023, 10.01.2024, 07.02.2024, 13.03.2024

„Erzähl Café“

„Tupfen, malen, stempeln“, so heißt es diesmal bei der vorerst letzten Veranstaltung der Saison vom „Erzähl Café“. Dafür haben sich die Damen von

LEBENplus eine zusätzliche Besonderheit einfallen lassen.

Neben Frau Olga Luft, die das Erzähl Café immer ehrenamtlich begleitet, wird auch Künstlerin Angelika Sticht vor Ort sein und Weihnachtskarten, die zum Verschenken einladen, mit den Teilnehmerinnen und Teilnehmern kreieren. „Die Anwendung ist einfach und anhand von Schablonen kann eine Vielfalt an Karten an einem Nachmittag entstehen“, so Angelika Sticht, die voller Begeisterung über diese Tätigkeit spricht. Das „Kunst Café“, wie es Quartiersmanagerin Cornelia Stahl und Janka Hannemann-Mathes liebevoll nennen, ist am 20.11.2023 von 15:00 Uhr-16:30 Uhr in der Geschäftsstelle von LEBENplus, Koloman-Maurer-Str.1, 95643 Tirschenreuth. Es sind nur noch wenige Plätze vorhanden. Anmeldung bitte unter Tel. 7980303.

KOMM, SPIEL MIT! - Großer BINGO-Nachmittag

Der beliebte BINGO-Nachmittag, der nur einmal im Jahr

stattfindet, rückt seinem Veranstaltungstag, den 27.11.2023 um 15:00 Uhr, näher. Bereits im vergangenen Jahr begeisterte die kostenlose Veranstaltung von LEBENplus zahlreiche interessierte 60plus, die in die OWV Vereinsgaststätte strömten. Wie bei jeder „KOMM, SPIEL MIT!“ Veranstaltung ist auch die ehrenamtlich Tätige Inge Seidl-Jondral mit vor Ort, die mit LEBENplus Mitarbeiterin Janka Hannemann-Mathes diesen BINGO-Nachmittag gestalten wird. „Auf den Sieger winkt wieder eine kleine Überraschung“, so Quartiersmanagerin Cornelia Stahl, die bereits die Termine für 2024 plant. Ein großes Dankeschön geht an Stefanie Stahl, die die Spiele für jeden Spielesachmittag kostenlos zur Verfügung stellt. TP: OWV-Vereinsgaststätte um 15:00 Uhr. Keine Anmeldung notwendig.

Stadtspaziergang / Vergelt's Gott Norbert Schuller

Der abschließende Stadtspaziergang 2023, bei dem der langjährige ehrenamtliche Begleiter



KOMM, SPIEL MIT! Großer BINGO-Nachmittag mit Janka Hannemann-Mathes und Inge Seidl-Jondral

www.ortleppbau.de

Großkonreuth 167
95695 Mähring
Tel. 09639/9199773
Mobil 01604020728

Bau &
Bauservice
Karl Ortlepp



KFZ-Meisterbetrieb

Freie KFZ-Meisterwerkstatt

BÄUML
www.gb-autos.de

Liebenstein 3a, 95703 Plößberg
Telefon: 09631-7994222
Fax: 09631-7994223
Mail: info@gb-autos.de

Dekra Hauptuntersuchung + AU
Reparaturen aller Marken
Neu- und Gebrauchtwagenvermittlung
Unfallreparaturen
Tuning aller Marken



Stadtspaziergang: Im Bild v. links: Hans Prucker, Quartiersmanagerin Cornelia Stahl, Norbert Schuller

Norbert Schuller von Quartiersmanagerin Cornelia Stahl mit dankenden feierlichen Worten verabschiedet wurde, führte vom FSV-Vereinsheim über den Waldnaab-Park bis zum Kinderhaus Weltentdecker und zurück. Beim gemütlichen Beisammensein in der FSV-Vereinsgaststätte kam in geselliger Runde reges Gespräch zustande. Bereits jetzt sind die begeistertsten Spaziergängerinnen und Spaziergänger 60plus auf 2024 gespannt, wenn dann Hans Prucker, ehemaliger Geschäftsführer der ESKA, den Part des ehrenamtlichen Begleiters übernimmt. Der Stadtspaziergang, der 2017 von Cornelia Stahl ins Leben gerufen wurde, erfreut sich noch immer großen Interesses.

„Hilfe beim Helfen – bei Demenz“

Bereits zum vierten Mal haben sich insgesamt 17 Teilnehmerin-

nen und Teilnehmer bei der Veranstaltung „Hilfe beim Helfen- bei Diagnose Demenz“, die federführend von Ute Böhm, Referentin der Deutschen Alzheimer Gesellschaft e.V. begleitet wird, getroffen. „Die Module sind sehr ansprechend und informativ“, sagt Teilnehmerin Renate Mayer, die sich in dieser Thematik weiter fortbilden möchte.

Obwohl die Schulungsreihe ausgebucht ist, steht Ihnen der Netzwerkknoten LEBEN-plus für all Ihre Anliegen des Alltags zur Seite. Aufgebaut auf ein Drei-Säulen-Prinzip bietet die soziale Institution Unterstützungsmassnahmen breit gefächert an. Sie wollen sich informieren? Bitte kontaktieren Sie Quartiersmanagerin Cornelia Stahl oder Janka Hanemann-Mathes unter: Tel. 7980303, Koloman-Maurer-Str. 1, Tirschenreuth.



Schulungsreihe „Hilfe beim Helfen - bei Demenz“

Tipps zur Vermeidung von Stürzen

Die meisten Unfälle passieren zu Hause. Viele Menschen, die bereits einmal gestürzt sind, fürchten, dass es wieder passieren wird. Die Angst nimmt die Lust an der Bewegung, die wiederum unsere Kraft, Ausdauer und Beweglichkeit schwächt. Was kann ich selbst für meine Sicherheit tun?

Folgende Beispiele können eine Anregung für Veränderung sein:

- Platz schaffen: Durch Umstellen oder Entfernen von Möbelstücken kann ausreichend Bewegungsfläche geschaffen werden.
- Sitzmöbel: Der Lieblingsplatz sollte in Höhe und Form individuell angepasst sein, sodass das Hinsetzen und Aufstehen erleichtert wird. Ein Sessel mit Aufstehfunktion kann eine komfortable Lösung sein.
- Stolperfallen: Teppichkanten, lose Läufer, schummrige Licht oder freiliegende Kabel stellen Stolperfallen dar. Anstatt loser Kabel kann die fachgerechte Verlegung neuer Steckdosen an der richtigen Stelle sinnvoll sein.
- Beleuchtung: Mit zunehmendem Alter verlieren die Augen an Sehschärfe und die Lichtempfindlichkeit nimmt zu. Es sollten daher mehrere blendfreie Lichtquellen zur Verfügung stehen, die in ihrer Leuchtstärke regulierbar sind und eine zielgerichtete Nutzung ermöglichen.
- Treppenstufen: Geschlossene Stufen ohne Überstände erhöhen die Sicherheit beim Begehen der Treppe. Farbige Markierungen an den Stufenvorderkanten erleichtern die Orientierung bei eingeschränkter Sehfähigkeit.
- Hilfsmittel: Die Krankenkassen



©IRA Wohnberatung

finanzieren Hilfsmittel, die im Einzelfall erforderlich sind. Voraussetzung für die Bewilligung ist eine ärztliche Verordnung. Vorab können Sie sich in einem Sanitätshaus fachlich beraten lassen.

In der Regel kosten die Maßnahmen zur Sturzprävention nicht viel und sind leicht umsetzbar! Mehr Informationen, Beratung und Terminvereinbarung bei Isolde Guba, Wohnberatungsstelle für den Landkreis Tirschenreuth, Tel. 09631/88427

Über 40 Jahre
rosner
 Fenster | Rollläden
 Türen | Sonnenschutz

In unserer Ausstellung zeigen wir Ihnen über 100 Mustertüren

Mitterweg 2 | Tirschenreuth
 Telefon 09631/2517

Öffnungszeiten:
 Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag
 9.00 - 12.00 und 14.00 - 17.00 Uhr,
 Mittwoch 9.00 - 12.00 Uhr
www.rosner-fenster-tueren.de

REBER
 MALERGESCHÄFT

60 Jahre
 Malerfachbetrieb seit 1962

- ✓ Meisterbetrieb **Ludwig Reber und Ramona Reber**
- ✓ Ausführung aller Malerarbeiten
- ✓ Fassadenrenovierungen
- ✓ Wärmedämm-Verbundsysteme
- ✓ Renovierungen / Gerüstbau
- ✓ Kreative Maltechniken

95695 Großkonreuth
Telefon 09639/771 • www.reber-maler.de

Volles Haus bei Autorenlesung mit Siegfried Fuchs

Die Stadtbücherei Tirschenreuth quoll aus allen Nähten, auch die rasch zusätzlich herbeigeholten Stühle reichten nicht aus. Die Autorenlesung mit dem gebürtigen Tirschenreuther Siegfried Fuchs, pensionierter Kriminalbeamter, jetzt wohnhaft in Vorra bei Hersbruck in Mittelfranken lockte zahlreiche Besucher an, darunter auch Verwandte, ehemalige Mitschülerinnen und Mitschüler sowie Mitbewohner seines Geburtshauses in der Mitterteicher Straße am jetzigen Kreisverkehr.

Dieses Gebäude, von den Tirschenreuthern „Fabriksbau“ genannt, stand im Mittelpunkt des ersten Abschnitts der Lesung aus dem Buch „Erinnerungen an Tirschenreuth“, erschienen im Jahr 2022.

Der Autor, Jahrgang 1944, schilderte detailliert die damaligen bescheidenen Wohnverhältnisse mit einer recht unhygienischen Toilette und ohne Bad oder Dusche. Gebadet wurde in einem Zuber im Waschhaus. Trotzdem waren die Bewohner des Mehrfamilienhauses zufrieden und es gab keinen Streit unter den Mietern. Der kleine

Siegfried genoss die Aussicht vom Erkerfenster im Wohnzimmer zum regen Treiben am Bahnhof und am benachbarten Lagerhaus.

In lebhafter Erinnerung blieben dem Referenten die ersten Versuche, als Sechsjähriger auf einem Damenfahrrad das Radfahren zu erlernen, ebenso die unzähligen Fahrten nach Hohenwald zum Bauern Bäuml, um Milch zu holen. Dieses Unterfangen war nicht ganz ungefährlich, denn der Weg dahin führte damals noch auf der alten, holprigen Schotterstraße am Schickerschlössl bzw. einst „Meyervilla“ vorbei über Ziegelhütte und den Steinbruch, da gab es oft Anlass zu Stürzen. Am Ziel sorgte der scharfe Hofhund für Angst und Schrecken. Ein weiterer Schwerpunkt der Lesung war die Großfamilie Fuchs, von der neben Siegfrieds Mutter ein Großteil der nahen Verwandten bei der Porzellanfabrik Hutschenreuther in den verschiedensten Abteilungen in Brot und Lohn stand. Für die Zuhörer wurden bei der ausführlichen Beschreibung des alten Fabrikgebäudes und -geländes lebhaftere Erinnerungen wach, zumal nach



Vollbesetzte Stadtbücherei

der Werksschließung im Jahr 1994 die komplette Fabrik außer der Kegelbahn dem Erdboden gleichgemacht und sogar der Verlauf der Mühlbühlstraße geändert wurde.

Professionell musikalisch umrahmt wurde der Leseabend vom ehemaligen Lehrer der Kreismusikschule, Viktor Ehlscheid auf dem Akkordeon mit stimmungsvollen Musikstücken, passend ausgewählt zu

den einzelnen Buchkapiteln. Nach der Lesung bestand Gelegenheit zum Erwerb des Buches und zur Signatur durch den Autor. Viele Besucher nutzten die Gelegenheit zu einem Wiedersehen und Gedankenaustausch mit ihrem Schulkameraden bzw. ehemaligen Wohnungsnachbarn Siegfried und dessen mit angereicherter Ehefrau Anke. (Dr. Maximilian Schön, Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.)

Ein bunter Mix an Buchvorstellungen und Autorenlesungen

Das Team der St. Peter Buchhandlung stellt ihr Programm vor:

Dienstag 28.11.2023 um 19:00Uhr: „BUNTER HUND“ mit **Hubert Tremel** und **Klaus Kuran**, eine Buchpräsentation mit Kunst und Musik in der Buchhandlung St. Peter in Tirschenreuth. Um Anmeldung wird gebeten unter 0963/7200 Eintritt frei!

Freitag 19.01.2024 um 18:30 Uhr: Lesung mit **Yvette Eckstein**, die ihren neuesten Krimi „Der Tod spielt auf der Luisenburg“ vorstellt und mit **Christina**

Wermescher, die ihren Krimi „Die Toten von Bayreuth“ präsentiert. Spannung pur im Doppelpack! Veranstaltungsort: Buchhandlung St. Peter in Tirschenreuth. Eintritt frei!

Mittwoch 24.01.2024 um 18:30 Uhr HOCHSPANNUNG in Tirschenreuth "GERTI, METH UND DUNKLE MÄCHTE" eine dialogische Lesung mit dem **Krimiautor Thomas Bäuml (Stifflandsirtaki)** und **Stefan Voit** in der Buchhandlung St. Peter in Tirschenreuth. Eintritt frei! (Iris Bergauer, St. Peter Buchhandlung)



links sitzend: Viktor Ehlscheid, Akkordeon, Stehend li. Siegfried Fuchs, Autor, Stehend rechts: Dr. Maximilian Schön 1. Vorsitzender Stadtmarketing Tirschenreuth e.V.

HELFENDE HÄNDE

Qualifiziertes Personal für professionelle Betreuung rund um die Uhr

- Grundpflege/Behandlungspflege
- hauswirtschaftliche Versorgung
- Hausnotruf/Essen auf Rädern
- Demenzbetreuung und Palliativpflege
- Verhinderungspflege



Elisabethenverein · Hospitalstr. 1 · 95643 Tirschenreuth
Tel.: 09631/79130 oder 4844 · www.elisabethenverein.de



GEBÄUDE · DIAGNOSTIK
Bettina Anna Braun

wünscht eine besinnliche Adventszeit!



Wasserschaden wir sind gerne für Sie da!

- Trocknung • Leckortung • Legionellenprüfung
- Blower-door-Test für KfW-Förderkredite - zertifiziert
- Beheizen von Rohbauten bis Eventzelten

Telefon: 09275 972 753 0 • www.gebaueude-braun.de

Förderprogramm „Streuobst für alle!“

Schon über 10.250 Obstbäume für die Oberpfalz

Das Förderprogramm „Streuobst für alle!“ der Bayerischen Verwaltung für Ländliche Entwicklung ist auch ein Jahr nach dem Start in aller Munde. „Das Interesse ist enorm. Es gehen kontinuierlich Anträge von Kommunen und Vereinen aus der gesamten Oberpfalz ein“, stellt Behördenleiter Kurt Hillinger vom Amt für Ländliche Entwicklung (ALE) Oberpfalz in Tirschenreuth fest. In der Oberpfalz sind aktuell bereits über 10.250 Obstbäume beantragt worden, dies



Bereits vor genau einem Jahr pflanzten der Tirschenreuther Bürgermeister Franz Stahl, Polizeichef Günther Burkhard und Behördenleiter Kurt Hillinger gemeinsam einen Obstbaum.

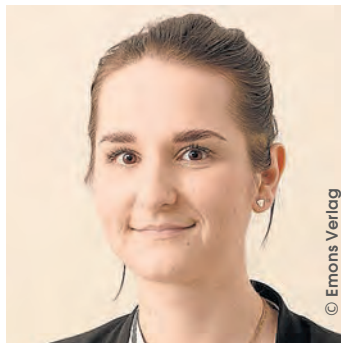
ge sowie der Bund deutscher Baumschulen (BaB), Landesverband Bayern. Ein Ausfluss des Streuobstpaktes ist das Förderprogramm „Streuobst für alle!“, den Startschuss dafür gab Landwirtschaftsministerin Michaela Kaniber im Oktober 2022. „Gefördert werden Kommunen und Vereine beim Erwerb von hochstämmigen Streuobstbäumen mit bis zu 45 Euro je Baum. Zuwendungsfähig ist der Bruttokaufpreis der Obstbäume, nicht aber Pflanzmaterial und Arbeitsleistung. Die Mindest- bzw. Maximalanzahl an Streuobstbäumen pro Förderantrag beträgt zehn beziehungsweise 100 Bäume“, erklärt Hillinger. Kommunen und Vereine können ihre Anträge digital beim ALE Oberpfalz stellen und die Bäume zur Pflanzung auch an Privatleute weitergeben. Ansprechpartner am ALE Oberpfalz ist Hermann Zierer (Telefon 09631/7920-332 oder E-Mail an hermann.zierer@ale-opf.bayern.de). Weitere Infos: www.ale-oberpfalz.bayern.de/313657/index.php. (Holger Stiegler, ALE)

entspricht einer Fördersumme von über 461.000 Euro. Im Landkreis Tirschenreuth liegt die Anzahl der beantragten

Obstbäume bei über 2.300 Stück. Fakt ist, dass in den vergangenen Jahrzehnten die Streuobstbestände in Bayern stark zurückgegangen sind. Im Oktober 2021 wurde deshalb der Streuobstpakt Bayern ins Leben gerufen. Er hat das Ziel, bayernweit bis zum Jahr 2035 die Pflanzung von einer Million neuer Streuobstbäume zu fördern. Partner dieses Paktes sind neben der Bayerischen Staatsregierung unter anderem der Bayerische Bauernverband, der Bund Naturschutz, der Bayerische Landesverband für Gartenbau und Landschaftspfle-

„Der Tod spielt auf der Luisenburg“ – Autorenlesung in der Stadtbücherei

Krimifans aufgepasst: Nach ihrem durchschlagenden Erfolg mit „Wen die Specht holt“, präsentiert die Autorin Yvette Eckstein am Donnerstag, 23.11.23 in der Stadtbücherei nun die Fortsetzung ihrer Krimireihe mit „Der Tod spielt auf der Luisenburg“ (13,00 €, erschienen im Emons Verlag). Dieses Mal dreht sich alles um die älteste Freilichtbühne Deutschlands, die zum Schauplatz eines kaltblütigen Mordes wird. Das ungleiche Ermittlerpaar um Franz Kranzfelder und Klara Stern stellt sich seinem zweiten gemeinsamen Fall.



© Emons Verlag

nach der Geburt ihrer Tochter 2018 arbeitete sie zielgerichtet auf die Veröffentlichung ihres ersten Romans hin, der letztlich im Oktober 2022 erschien.

Alle Fans von Regionalkrimis, der Kranzfelder-Reihe und des Oberpfälzer Humors sind herzlich zur Lesung eingeladen. Es besteht an diesem Abend auch die Möglichkeit, den zweiten Kriminalroman der Autorin käuflich zu erwerben und signieren zu lassen.

Beginn der Veranstaltung ist um 19:00 Uhr, Einlass ab 18:30 Uhr über den barrierefreien Hintereingang. Die Teilnahme an der Veranstaltung erfolgt nur nach vorheriger Anmeldung bis spätestens Dienstag, 21.11.2023, unter 09631/1215 oder info@stadtbuecherei-tirschenreuth.de.

Der Eintritt ist frei, Spenden für Getränke sind willkommen. (Stadtbücherei Tirschenreuth)

Seit ihrer Kindheit liebt es die Autorin, Geschichten zu schreiben, und hegte damals schon den Wunsch, ihre Leidenschaft zum Beruf zu machen. Erst



© emons-verlag.de / reaktion-verlag

**Abendmode
Lederwaren • Brautmode**

Ringstraße 51
95643 Tirschenreuth
Tel. 09631/1383

Unsere aktuellen, geänderten
Öffnungszeiten finden Sie online!

SOS KINDERDORF

Jetzt Pate werden: sos-kinderdorf.de

info@rollo-raab.de • www.rollo-raab.de

Aluminium-Haustüren

Groke
TÜREN UND TORE GMBH

Fenster • Rollläden • Haustüren
Markisen • Sonnen- & Insektenschutz

**fenster
rollo
Raab** GmbH

95692 Konnersreuth • Gesteiner Str. 59
Tel. 09632/923100

95517 Emtmannsberg • Tel. 09209/989-0

Museum im Rampenlicht

Hunderte Besucher genießen Museumsnacht.

Einen ganzen Abend lang stand das MuseumsQuartier bei der Museumsnacht selbst im Mittelpunkt und präsentierte sein Angebot mit zahlreichen Aktionen in den Fachabteilungen. Das Gebäude wurde außen und innen eindrucksvoll illuminiert.

In der Abteilung Porzellan gaben Herta Bayreuther und Liese Wurm Einblick in die alten Musterbücher zur Produktpalette der ehemaligen Tirschenreuther Porzellanfabrik. Großes Interesse erweckten alte Bilder aus der Porzellanfabrik. Viele Besucher konnten helfen, die Arbeitenden darauf zu identifizieren. Historische Stadtansichten auf alten Fotos und Postkarten wurden in der Abteilung Stadtgeschichte ausgestellt. Die Mitglieder des Arbeitskreises Historisches Handwerk um Herbert Konrad aus der Handwerkerscheune Matzersreuth zeigten, wie das als immaterielles Kulturerbe ausgezeichnete Fassbinderhandwerk funktioniert. Krippenschnitzen ist seit Jahrhunderten Tradition in Tirschenreuth. Die Krippenfreunde um Marianne Stangl ließen sich bei der Handwerkskunst über die Schulter schauen. In der Schmeller-Abteilung wartete ein Schmeller-Quiz mit Gewinnspiel auf die Besucher.

Im Quartier der Heimatvertriebenen von Plan-Weseritz konnten



Das Museum stand bei der Museumsnacht im Rampenlicht.

ten Besucher mit dem Audio-guide die Geschichte erleben. Action gab es in der Abteilung Fischerei bei einem Angelwurfspiel der AG Ökologie der Mittelschule Tirschenreuth sowie bei einem Angel-Drill-Simulator. Bei einem Gewinnspiel für die Besucher war Muskelkraft gefragt. Sie mussten schätzen, wie viel Gewicht an einer Angel hängt. Es war mit 1989 Gramm viel leichter, als so mancher vermutete. Auch Musik, Kunst und Kulinarik kamen bei der Museumsnacht

nicht zu kurz. Im Hörmannsaal unterhalten drei junge Musiker von „Taktikum“ mit solidem Jazz. Tom Brankovic fertigte für einen sozialen Zweck Schnellzeichnungen von den Besuchern an. Zudem war die Museumsnacht der Abschluss der Kunstaussstellung von Peter Angermann „Wie ein Fisch im Wasser“. Bei verschiedenen Schmankerl, Wein und Erfrischungen konnten sich die Besucher bei den Sportlern des ATSV der Abteilungen Basketball und Leichtathletik stärken.

Die zahlreichen Familien freuten sich über das vielfältige Kinderprogramm wie Basteln, Zöpfe flechten, Schnitzeljagd und Schminken. Bürgermeister Franz Stahl übergab bei der Preisverlosung für das Angel-Schätzspiel Einkaufsgutscheine und für das Schmeller-Quiz Preise von der Kaffeedruckerei Kohl, der Konditorei Rieß und der Handwerkerscheune.

Mehr Informationen unter www.museumsquartier-tirschenreuth.de



In der Porzellanabteilung wurden ehemalige Arbeiter gesucht.



Für Kinder gab es ein vielfältiges Programm

Anti – Cybermobbing Projekt ausgezeichnet

Jugendkulturförderpreis für Jugendmedienzentrum T1

Der Bezirk Oberpfalz hat im Herbst dem Jugendmedienzentrum T1 für das Anti – Cybermobbing Projekt „Du kannst es stoppen“ den Jugendkulturförderpreis 2023 im Bereich Soziokultur überreicht!

Philipp Reich (Leitung des T1) und Christian Kreil (Medienpädagoge des T1) waren zusammen mit einem Teil der Schauspieler*innen des Projektes „Du kannst es stoppen“ bei der Preisverleihung in Arnschwang vor Ort und haben freudestrahlend den 1. Preis entgegengenommen.

Der Vorstandsvorsitzende des Bezirks Oberpfalz Jürgen Prei-

singer hat die Laudatio für die Gewinner im Bereich Soziokultur gehalten. Ebenfalls anwesend waren auch Bezirkstagspräsident Franz Löffler und alle Landräte und Landrätinnen aus der Oberpfalz.

Das prämierte Anti – Cybermobbing Projekt „Du kannst es stoppen“ besteht aus einem Film, in dem ein Jugendlicher von anderen online gemobbt wird und aus einem Filmquiz, welches Jugendliche zu diesem Thema eingehend befragt und hilft, diese Situationen zu reflektieren und zu lösen. Dabei sollen die Jugendlichen unter anderem ein Bewusstsein dafür bekommen, wie stark Worte verletzen können. Des Weiteren wird durch kleine Filmbeiträge im Filmquiz mit anschließenden



Philipp Reich (Leitung des T1) und Christian Kreil (Medienpädagoge des T1) waren zusammen mit einem Teil der Schauspieler*innen des Projektes „Du kannst es stoppen“ bei der Preisverleihung in Arnschwang.

Fragen klargemacht, dass auch die „Bystander“, also die „Zuschauer“, mit in der Verantwortung bei Cybermobbing stehen und auch mit vielen Möglichkeiten handelnd eingreifen können. Hier wird vermittelt, wie Schüler*innen solche Mobbing-situationen stoppen können.

Auf der eigens dafür eingerichteten Homepage kann JEDER gratis den Film ansehen und das anschließende Filmquiz durchgehen. Siehe: www.dukannstesstoppen.de. Dieses Projekt richtet sich an alle Schüler*innen ab der 5ten Klasse und kann selbsterklärend und kostenfrei durchgeführt werden. Es eignet sich für Gruppenleiter, Lehrer, Familien sowie Einzelpersonen. Das Quiz dauert ungefähr 30 Minuten, so dass es mit Hinführung zum Thema und eigens produziertem Hip-Hop Song gut in ei-

ner Unterrichtsstunde gemacht werden kann.

Unsere Welt ist voll von Konflikten – diese existieren und eskalieren auch leider schon in Schulklassen. Das Jugendmedienzentrum T1 sieht es als eine elementare Aufgabe, Pädagogen, Eltern und Sozialarbeitern Aufklärung zum Thema Cybermobbing zu geben und gleichzeitig in Klassen präventiv zu handeln. Hierzu bietet das T1 Elternabende an und kommt auch in die Schulklassen, um direkt mit den Schüler*innen das Projekt „Du kannst es stoppen“ durchzuführen.

Gefördert wurde die gesamte Produktion des Projektes von „Demokratie leben!“, Landkreis Tirschenreuth. Die Schulprojekte vor Ort werden ebenso von „Demokratie leben!“ gefördert. (Circa Rosbach, T1 - Grenzüberschreitendes Jugendmedienzentrum Oberpfalz Nord)

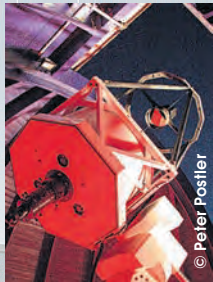
Gerhard-Franz Volkssternwarte



Beobachten Sie den Sternhimmel mit einem der größten, öffentlich zugänglichen Teleskope Bayerns!

Vorträge & Führungen im zweiten Halbjahr 2023:

- 17.11.2023 Kugelsternhaufen in unserer Milchstraße
- 24.11.2023 Peterchens Mondfahrt
- 08.12.2023 Kometen – Boten vom äußeren Sonnensystem
- 15.12.2023 Die Technik der Planetenbeobachtung
- 22.12.2023 Der Stern von Bethlehem



Öffnungszeiten:

Oktober - März ab 20 Uhr

Weitere Infos und Termine finden Sie auch im Internet:

www.sternwarte-tirschenreuth.de

(Peter Postler, Sternwarte Tirschenreuth)

STEUERBERATER

Gerhard Rasp

- 1. Steuerberatung
- 2. Bilanzierung
- 3. Rating-Beratung
- 4. Erbschaftsteuerberatung
- 5. Existenzgründungsberatung
- 6. Digit. Finanz- und Lohnbuchhaltung

95643 Tirschenreuth
Maximilianplatz 36
Telefon 09631/70550
Mail info@steuerberater-tirschenreuth.de

GASTHAUS & PENSION
Sommer



Wirtsgasse 8 • 95652 Waldsassen/Kondrau • Tel.: 09632 9220-0
info@pension-sommer.de • www.pension-sommer.de

Die Familie Sommer wünscht ein schönes Weihnachtsfest, ein gesundes neues Jahr 2024 und bedankt sich für das entgegengebrachte Vertrauen bei seinen Gästen und Freunden für das vergangene Jahr 2023.

Wir sind guter Dinge und freuen uns auf das nächste Jahr. Gerne sind wir wieder für Sie, Ihre Feste und Feierlichkeiten da!

Bleiben Sie gesund!

Kinderhaus Kunterbunt

Alle Bilder und Texte: Theresa Beer - ©Kinderhaus Kunterbunt



Ein zauberhafter Abend

Zum Abschluss des Bildungsjahres stand ein wunderbarer Ausflug auf dem Programm. Gemeinsam mit unserem Elternbeirat ging es für unser Kinderhaus Team ins magische Schlosstheater nach Bärnau. Begeistert vom tollen Ambiente wurden wir in der Lounge mit Getränken von Marco Knott und seinem Team begrüßt. Manege frei hieß es dann mit einer verblüffenden Zauber-Show, die uns sofort alle in ihren Bann gezogen hat. Vollkommen verzaubert ließen wir diesen Abend gemeinsam bei Gesprächen und Getränken in der Lounge ausklingen.



Spielzeugfreie Zeit in der Kinderkrippe

Gegen Ende des Krippenjahres haben wir uns gemeinsam mit den Kindern auf die Entdeckungsreise „Spielzeugfrei“ gemacht. In der spielzeugfreien Zeit wird mit alternativen Dingen, wie Alltags- und Naturmaterialien gespielt. Bei gemeinsamen Spaziergängen haben wir mit den Kindern Äste, Blätter, uvm. gesammelt und sie danach in unseren pädagogischen Alltag als Spielmaterial einbezogen. Auch von Zuhause haben die Kinder Alltagsgegenstände, wie z.B. Küchenrollen, Joghurtbecher, Kartons etc. mitgebracht, die von den Kindern vielfältig im Spiel eingesetzt wurden. Durch das eigenaktive Spiel wurden die Kinder in ihrer Kreativität, Phantasie, Selbstwirksamkeit und in ihrem Selbstvertrauen gestärkt. Spielen ist für die Kinder Lernen – und das geschieht sowohl im Spiel mit oder ohne Spielzeug. Nach dieser positiven Erfahrung mit der spielzeugfreien Zeit werden wir dies jährlich in unsere Krippenarbeit einbinden.

Evangelischer Kindergarten Tirschenreuth

Alle Bilder: ©Ria Schwarz, Alle Texte: © Bianca Bernreiter – Evang.-Luth. Kindergarten

Kartoffelsuppe

Passend zum Thema Erntedank kochten die Kindergartenkinder gruppenübergreifend eine Kartoffelsuppe. Dafür holten sie sich passende Lebensmittel aus der Kirche vom Erntedankaltar. In kleinen Gruppen bereiteten sie alles vor: Kartoffeln, Zwiebeln und Karotten waschen, schälen und klein schneiden. Aus allen Zutaten und verschiedenen Gewürzen kochten die Kinder dann die Suppe. Am darauffolgenden Tag aßen die Bären- und Mäusekinder gemeinsam ihre leckere Kartoffelsuppe.



Wir starten ins neue Kindergartenjahr

Ein neues Kindergartenjahr hat angefangen. Neben der Eingewöhnung unserer neuen Kinder und der Einarbeitung neuer Mitarbeiter stand das Thema Erntedank im Vordergrund. In all unseren Gruppen wurden Erntedankgaben, wie beispielsweise Obst, Gemüse und Blumen gesammelt. Diese wurden bei unserer Erntedankandacht in der Kirche am Altar niedergelegt. Dabei besuchte uns Amalie, die Kirchenmaus und hatte einen besonderen Gast dabei. „Der kleine Apfelkern“ erzählte uns wie aus ihm großes wird und was er dafür braucht. Die Andacht wurde von Liedern, die die Kinder fleißig geübt hatten und den Fürbitten der Schulkinder umrahmt.

oberpfalz
medien

trauer.onetz.de

Schnell. Unkompliziert.

Mehrere Jahre zurück.

Unsere Traueranzeigen finden Sie auch online.



Gerhard Kraus



Hiltershof 9 · 95695 Mähring
Telefon 09639/919858 · Handy 0170/1462072

Kinderhaus Weltentdecker

Bildrechte: alle Bilder
© Christina Rosner
BRK Kinderhaus Weltentdecker



BRK-Kinderhaus Weltentdecker – Kooperation ganz groß geschrieben

In der Reggio Pädagogik ist die Öffnung nach Außen und somit die kreative Zusammenarbeit mit externen Experten ein zentrales Element der Bildungsarbeit. So konnte das BRK-Kinderhaus Weltentdecker bereits in den ersten Jahren zahlreiche Kooperationspartner für sich gewinnen und gemeinsame Projekte umsetzen. Es hat sich gezeigt, dass die Angebote und Projekte ganz unterschiedlich aussehen können. Dies reicht von einem Besuch der Polizei, des Fischereimuseums oder der Feuerwehr bis hin zu einer wöchentlichen Milchlieferung durch den Walerhof. Durch die Kooperation mit dem Obst- und Gartenbauverein konnten die Kinder gesammelte Äpfel zum Saftpresen bringen, um später den frischen Apfelsaft bei der täglichen Brotzeit anzubieten. Auch der Imkerverein war vor Ort und brachte den Vorschulkindern die Arbeit eines Imkers und die Bedeutung der Bienen für die Umwelt näher. Am 28. September besuchte eine kleine Abordnung von Kindern das Seniorenzentrum Haus Mühlbühl und brachte einen im Kinderhaus selbst gebackenen Kuchen mit. In intensiver Zusammenarbeit mit dem Bücherhaus St. Peter erwarb das BRK-Kinderhaus das Gütesiegel „Buchkita“ und so wird auch der Service der Stadtbücherei rege genutzt. Auch die Pfarrgemeinden bringen sich aktiv in Form von gewinnbringenden Gesprächen oder Andachten in das Kindergartenjahr ein. Abschließend möchte das BRK-Kinderhaus Weltentdecker darauf aufmerksam machen, dass neue Kooperationen zu jederzeit mehr als erwünscht sind und die Kinderhausleitung für alle Angebote offen ist.

Reggio-Pädagogik – Projektarbeit als zentrale Rolle

Die Reggio-Pädagogik versteht das Kind als „aktiven Gestalter seiner Entwicklung (...)“ (Stenger 2001, S. 9). Ganz in diesem Sinne wünschten sich die Kinder im Land der Tüftler des BRK-Kinderhauses zu Beginn des Jahres ein Projekt zum Thema „Bauernhof“. Sogleich wurden mit Naturmaterialien fleißig landwirtschaftliche Flächen nachgebaut und das landwirtschaftliche Leben und Arbeiten an unterschiedlichen Modellen simuliert. Um einen handlungsorientierten und lebensweltlichen Bezug herzustellen, wurden Feldfrüchte in den Morgenkreis mitgebracht. Zudem stellten die Kinder aus Mais Popcorn und aus Kartoffeln Kartoffelchips und Kartoffelbrei her. Mit Bildkarten wurden auch die Wachstumsphasen der Kartoffelpflanze besprochen. Herzstück des Projekts und sehnlichster Wunsch der Kinder war ein Besuch auf einem echten Bauernhof. So freuten sich alle, dass Familie Schedl aus Rothenbürg die Gruppe zu einem Besuch ihres Ferienbauernhofs einlud. Die Kinder durften in Begleitung der Landwirtin Franziska Schedl Futter für die Tiere auf den Feldern zusammentragen und alle Tiere bestaunen, streicheln und füttern. Nach einer herzhaften Brotzeit konnten sie dann den Hof weiter erkunden und alle Fragen wurden selbstverständlich beantwortet. Fazit: Ein wunderschöner, ereignisreicher und lehrreicher Tag für alle Beteiligten. Ein herzliches Dankeschön geht an dieser Stelle noch einmal an Familie Schedl, die den Kindern diesen tollen Tag ermöglicht hat.



Caritas-Kinderhort Tirschenreuth

Alle Texte: Christine Burkhard und Bilder: © Caritas Kinderhort



Aktuelles aus dem Caritas Kinderhort Tirschenreuth

Wie schon in früheren Zeiten gibt es jetzt im Hort wieder unterschiedliche Arbeitsgemeinschaften. Entsprechend den Vorschlägen der Kinder und Erzieherinnen finden nun fast jeden Tag verschiedene Projekte statt. Dass auch Schulkinder sich nach ruhigen Momenten sehnen, zeigte sich im großen Andrang nach der Entspannungs-AG. Auch die Koch-AG, die Kreativ-AG, die Natur-AG und die AG rund um den gesunden Körper fanden regen Zuspruch. Zum Halbjahr werden wir dann wieder mit den Kindern gemeinsam überlegen, welche Arbeitsgemeinschaften sie weiterführen möchten oder ob wir neue Projektgruppen ins Leben rufen.

Ein Besuch beim Bestatter

Einen besonderen Tag erlebten viele Kinder des Caritas Kinderhortes. Zum Beginn der Allerheiligentage ging es am Freitagnachmittag zum Bestatter in Tirschenreuth. Sehr interessiert wurden die Särge, Decken und Urnen begutachtet. Besonders die kleinen Urnen, die man mit ein wenig Asche nach Hause nehmen darf, gefielen den Kindern. Auch die Herzkette zur Aufbewahrung einer kleinen Menge Asche fand großen Anklang. Einige Kinder sind sich schon sicher, welche Bestattungsart sie einmal wählen werden. Keines der Kinder zeigte oder formulierte Angstgefühle, sondern sie stellten sehr interessierte Fragen. Geduldig wurden diese von Frau Kerstin Michl beantwortet. Dieser Ausflug zeigte uns, dass Sterben, Tod und Trauer sehr wohl Themen sind, mit denen sich auch die Kinder auseinandersetzen können – manchmal auch müssen. Immer wieder kommen die Gespräche im Hort auf dieses Thema und wir unterstützen die Kinder bei der Bewältigung dieser Lebensaufgabe.



WIETASCH + PARTNER Steuerberater

Kanzlei Wunsiedel
Am Bahnhof 1
95632 Wunsiedel
Tel.: 09232/991030

Wietasch und Kollegen GbR
Bischofsgrün
Hauptstraße 17
95493 Bischofsgrün
Tel.: 09276/91063

Dipl.-Betriebswirt
Ullrich Wietasch
Steuerberater



Kanzlei Wiesau
Lindenweg 11
95676 Wiesau
Tel.: 09634/92040

Kanzlei Tirschenreuth
Mitterteicher Straße 44
95643 Tirschenreuth
Tel.: 09631/4742

Dipl.-Finanzwirt
Peter Träger
Steuerberater

www.wietasch-und-partner.de

gmeiner
computersysteme

Ihr IT-PARTNER in der
NÖRDLICHEN OBERPFALZ

Fischerhüttenweg 4 - 95643 Tirschenreuth
Tel. 09631/7000-0 www.gmeiner.de

Konzerttermine der Kreismusikschule Tirschenreuth

Die Kreismusikschule Tirschenreuth freut sich auf viele Besucher bei den verschiedenen Konzertterminen.

Das Symphonieorchester im Stiftland der Kreismusikschule Tirschenreuth unter der Leitung von Jakob Johannes Schröder veranstaltet am Samstag, den 25.11.23 um 19:00 Uhr im Kettlerhaus Tirschenreuth und am Sonntag, den 26.11.23 um 17:00 Uhr in der Mehrzweckhalle in Immenreuth zwei Konzerte. Das Orchester feierte im März 2023 sein 10-jähriges Jubiläum und



verfügt über eine vielseitige Literaturlauswahl; diese reicht von Klassik, Romantik bis hin zur Filmmusik u. v. m.

An diesen beiden Abenden erwartet Sie ein sehr interessantes und schönes Programm.

In der Advents- bzw. Weihnachtszeit können sie drei Konzerte erleben. Los geht es am Samstag, den 02.12.23 mit dem Konzert „Kinder spielen für Kinder in Not“ in Zusammenarbeit mit dem Kinderschutzbund Tirschenreuth. Bei dieser Veranstaltung spielen die kleinsten Schülerinnen und Schüler, die noch nicht so lange musizieren. Die meisten haben hier ihren ersten großen Auftritt, daher ist es für sie etwas ganz Besonderes.

Weiter geht es mit den Konzerten „Vorweihnachtliches Singen- und Musizieren“ am Sonntag, den 17.12.23 um 14:00 Uhr in der Katholischen Kirche in Kastl und um 15:30 Uhr in der Kirche des Seniorenheimes St. Martin in Waldsassen. Hier hören Sie adventliche und weihnachtliche Musik auf verschiedenen Instrumenten sowie im Gesang. Hierzu ergeht herzliche Einladung.

Eine kurze Vorschau auf das neue Jahr 2024: Hier finden im März zwei Konzerte statt. Am Freitag, den 01.03.2023 um 20:00 Uhr findet das Konzert „Musik verbindet“ in der Kloster-

aula Waldsassen statt. Hier wirken Schülerinnen und Schüler der Musikschule Sokolov und der Kreismusikschule Tirschenreuth mit. Beide Musikschulen pflegen schon seit vielen Jahren eine sehr enge und erfolgreiche Zusammenarbeit.

Ein Passionskonzert wird im nächsten Jahr auch wieder durchgeführt und zwar am Sonntag, den 17.03.23 um 16:00 Uhr in der St.-Peter-Kirche in Tirschenreuth mit verschiedenen Ensembles, die ein abwechslungsreiches und stimmungsvolles Programm darbieten. (Sabine Reif, Kreismusikschule Tirschenreuth)



Märkte der Stadt Tirschenreuth 2024

14.04.2024	Ostermarkt
30.06.2024	Peter&Paul-Markt
01.09.2024	Herbstmarkt
27.10.2024	Kirchweihmarkt

Wochenmarkt

Der Wochenmarkt findet während des ganzen Jahres **jeden Donnerstag von 8.00 bis 13.00 Uhr** auf dem oberen Maximilianplatz (auf der Aktionsfläche rund um den Karpfenbrunnen) statt. Zum Kauf werden landwirtschaftliche und gärtnerische Produkte angeboten.

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

kostenlos und unverbindlich
ein Angebot anfordern



03944 - 36160 www.wm-aw.de

WOHNMOBIL-CENTER Am Wasserturm Fa.

Analog + ISDN + VoIP =
ALL-IN!



Vollhybrides ITK-System
Unterstützt IPv6
Strom- und nervensparend

COMpact 4000

Für alle Netze, alle Endgeräte und jeden, der's gern unkompliziert hat. Die neue COMpact 4000 macht den Wechsel auf ALL-IP zur einfachsten Übung.

- Bis zu 3 S₀-Ports / 8 a/b-Ports
- 4 VoIP-Kanäle im Grundausbau
- Erweiterbar bis 16 Teilnehmer
- 10 Amtgespräche gleichzeitig
- Einfach zu installieren
- Voicemail im Grundausbau

Zeitler
Kommunikationssysteme
Vorstadt 25
95666 Mitterteich
Telefon 09633/8254
Fax 09633/8353

www.auerwald.de

Programm der Stiftland-OASE



Ausflug:

Dienstag, 05.12.23 – Weihnachtsmarkt Plauen

Besonderes:

Dienstag, 19.12.23 Weihnachtsfeier

Öffnungszeiten:

Montag – Donnerstag: 09:00 – 16:00 Uhr und Freitag: 09:00 – 13:00 Uhr

Anmeldung und Informationen:

Sozialteam - Soziotherapeutisches Zentrum Nordoberpfalz, StiftlandOASE Tirschenreuth, Pleierstr. 4, 95643 Tirschenreuth, Telefon: 09631/60 05 – 30 / 33

Selbstgemachte Meisenknödel

Zutaten und Materialien für ca. 10 Töpfe:

- 2 Kg ungesalzenes Schweinefett (in Metzgereien erhältlich)
- 2 Kg Körnermischung
- 6 m Strick
- Frischhaltefolie
- Ca. 10 Ton-Blumentöpfe (Durchmesser 9 bis 12 cm)
- Schere
- Topf
- Kochlöffel



Blumentöpfe vorbereiten:

Töpfe mit Frischhaltefolie auslegen. Über dem Abzugsloch ein Loch für den Strick einstechen. Durch jeden Topf ein 60 cm langes Stück Strick durchfädeln. Am unteren Ende sollen 10 – 20 cm Strick herausragen, an dem sich die Vögel beim Fressen festhalten können. Der lange Teil wird später zum Aufhängen genutzt.

Zubereitung des Vogelfutters:

Das Fett in einem Topf bei geringer Hitze erwärmen. Sobald das Fett flüssig ist, den Topf vom Herd nehmen und die Körnermischung dazugeben. Die Masse etwas abkühlen lassen, dabei gelegentlich rühren.

Fertigstellung der Meisenknödel:

Sobald die Masse zähflüssig geworden ist, wird diese in die Töpfe abgefüllt. Den Strick dabei mittig platzieren. Die Meisenknödel abkühlen lassen und bei kühlen Temperaturen im Garten in katzensicherer Höhe aufhängen. (Amt für Landwirtschaft, Ernährung und Forsten - Lisa Lang)

Hier könnte auch Ihr Artikel stehen!

Die StadtZeitung ist ein öffentliches Medium für alle Einwohner, Gäste und Besucher der Stadt Tirschenreuth.

Wir möchten umfassend über alle Bereiche rund um Tirschenreuth berichten. Allerdings sind wir auf Ihre Mithilfe angewiesen, denn wir können nur Informationen veröffentlichen, die uns eingesandt werden. Deshalb freuen wir uns auf Ihren Artikel, natürlich auch sehr gerne mit Foto.

Neue Ideen, geplante öffentliche Veranstaltungen, Neuigkeiten aus dem Vereinsleben oder schöne Geschichten aus dem Alltag direkt aus der Hand der Mitbürger. Haben Sie was für uns? Dann freuen wir uns über Ihre Meldung im Büro der Tourist-Info/Stadtmarketing, Regensburger Str. 6, Tel. 09631/600249, Email: stadtmartina@stadt-tirschenreuth.de



Mietauto - Bus
KOHL & SCHIML GbR.
 TIR ☎ 09631/2230 Wald. ☎ 09632/1270

Langjähriger und zuverlässiger Partner des Landkreises Tirschenreuth



APOTHEKENNOTDIENST TIRSCHENREUTH

Datum	Dienstbereite Apotheken am Samstag und an Feiertagen
Samstag, 18.11.2023	Marien-Apotheke/Tirschenreuth
Samstag, 25.11.2023	Schwanen-Apotheke/Tirschenreuth
Samstag, 02.12.2023	Neue-Apotheke/Mitterteich
Samstag, 09.12.2023	Stadt-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr) Marien-Apotheke/Waldsassen
Samstag, 16.12.2023	Stadt-Apotheke/Tirschenreuth
Samstag, 23.12.2023	Stadt-Apotheke/Waldsassen Schwanen-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr)
Sonntag, 24.12.2023	Marien-Apotheke/Tirschenreuth
Montag, 25.12.2023	Stadt-Apotheke/Tirschenreuth
Dienstag, 26.12.2023	Marien-Apotheke/Mitterteich
Samstag, 30.12.2023	Engel-Apotheke/Wiesau Marien-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr)
Sonntag, 31.12.2023	Schwanen-Apotheke/Tirschenreuth
Montag, 01.01.2024	Stadt-Apotheke/Waldsassen
Samstag, 06.01.2024	Apotheke Schug/Windischeschenbach
Samstag, 13.01.2024	Marien-Apotheke/Mitterteich Stadt-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr)
Samstag, 20.01.2024	Marien-Apotheke/Tirschenreuth
Samstag, 27.01.2024	Schwanen-Apotheke/Tirschenreuth
Samstag, 03.02.2024	Neue-Apotheke/Mitterteich Stadt-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr)
Samstag, 10.02.2024	Marien-Apotheke/Waldsassen Marien-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr)
Samstag, 17.02.2024	Stadt-Apotheke/Tirschenreuth
Samstag, 24.02.2024	Stadt-Apotheke/Waldsassen Schwanen-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr)
Samstag, 02.03.2024	Engel-Apotheke/Wiesau Marien-Apotheke/Tirschenreuth (8:00 bis 12:00 Uhr)

Der Apothekennotdienst beginnt jeweils um 8.00 Uhr und endet am darauffolgenden Tag um 8.00 Uhr.

Apotheken-Notdienst in Ihrer Nähe suchen

Mit der Apotheken- und Notdienst-Suche von apotheken.de finden Sie deutschlandweit jederzeit eine offene Apotheke. Abends oder am Wochenende finden Sie Apotheken mit Nachtdienst, Wochenend-Bereitschaft oder Sonntagsdienst. Geben Sie Ihre Adresse in das Suchfeld ein oder übermitteln Sie Ihre Standortdaten und schon bekommen Sie Notapotheken in Ihrer Nähe angezeigt. Weitere Infos unter: www.apotheken.de

Notdienst-Hotline 22 8 33

Auch per Telefon lassen sich Bereitschaftsapotheken ermitteln. Nach Anruf der Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Min) oder der kostenlosen Rufnummer 0800/00 22 8 33 aus dem deutschen Festnetz wird der Kunde mit einem computergesteuerten Sprachdialogsystem verbunden. Dieses fordert den Benutzer auf seinen Standort anzugeben und ermittelt davon ausgehend die nächstgelegenen, geöffneten Notdienst-Apotheken. Diese werden dem Anrufer vorgelesen und wahlweise zusätzlich als Text-SMS auf sein Mobiltelefon gesendet. Weitere Infos unter: www.aponet.de/die-apotheke/rund-um-die-uhr-im-dienst.html

Achatz Weinhandel

... feiern Sie mit! Die ersten Jungweine des Jahres 2023

CARE NOUVEAU der spanische „Primeur“ Cuvée von Tempranillo und Granacha

Italien der „NOVEIIO“ Cuvée aus der Teroldego und Schiava Würze und fruchtiges Bukett

Franz. Beaujolais

Verkaufsstart, 16.11.2023

Kolpingstr. 2a
 Eingang Karolinenstr. Tel. 09632 / 1386 Handy 0171 2053580
 95652 Waldsassen Fax 09632 / 1081 weinkeller.achatzt@gmx.de





Gut gerüstet ins Berufsleben

Welche Versicherungen junge Menschen haben sollten – Angebote vergleichen lohnt

Ausbildung, Studium, eigene Wohnung, das erste Auto: Viele junge Leute nabeln sich in diesen Tagen von ihren Eltern ab und starten in ihr eigenes, selbstbestimmtes Leben. Einige von ihnen setzen sich nun zum ersten Mal mit dem Thema Versicherung auseinander. Absolut wichtig, denn dabei gibt es gerade für junge Leute viele Dinge zu beachten.



Bild: tnx/DA Direkt/akz-o

Ein besonders wichtiger Punkt ist zum Beispiel die Krankenversicherung, für die man unter Umständen nun selbst verantwortlich ist. Aber auch eine Berufsunfähigkeitsversicherung kann sinnvoll sein. Hier gilt: Je früher sie abgeschlossen wird, desto besser.

In jedem Fall sollte man aber auch die private Haftpflichtversicherung im Blick haben. Denn

jeder haftet für Schäden, die er einem anderen zufügt, mit allem, was er hat und zukünftig erwirtschaftet. Haben die Eltern eine Haftpflichtpolice, gelten Familienangehörige bei den meisten Tarifen als mitversicherte Personen. Das sollte man aber auf jeden Fall genau überprüfen. Der Familientarif der Eltern bietet Schutz, solange sich

die Kinder noch in einer nicht abgeschlossenen, ununterbrochenen Schul- oder Berufsausbildung befinden. Beginnt man im Anschluss an das Bachelorstudium seinen Master, ist man ebenfalls über die Versicherungspolice der Eltern abgesichert.

Wer seine erste eigene Wohnung bezieht, benötigt eine Hausratversicherung. Damit sind alle beweglichen Einrichtungsgegenstände im Fall von Einbruchdiebstahl, Brand, Blitzschlag, Leitungswasser, Sturm und Hagel abgesichert. Die Hausratversicherung ersetzt den finanziellen Schaden, etwa an Möbeln, Büchern,

Kleidung und Elektronik, indem sie den Wiederbeschaffungswert für einen neuwertigen Gegenstand erstattet. Wohngemeinschaften sollten eine gemeinsame Hausratversicherung abschließen.

Besitzt man ein eigenes Auto, benötigt man die gesetzlich vorgeschriebene Kfz-Haftpflichtversicherung. Die ist – je nachdem – für Führerscheinneulinge oft sehr teuer, weil sie ein deutlich erhöhtes Unfallrisiko haben.

Kleiner Tipp für alle, die hier Geld sparen möchten: einfach sein Auto als Zweitwagen der Eltern anmelden.

Manche Versicherer bieten jungen Leuten und Fahranfängern bei Online-Abschlüssen gute Rabatte an. Es lohnt sich also, vorher zu vergleichen. (akz-o)

#future in the box

Finde Deinen Platz
bei Liebensteiner.

Packmitteltechnologe*

Fachinformatiker

Fachrichtung Anwendungsentwicklung*



LIEBENSTEINER



KARTONAGENWERK SMARTBOXPRO LOGISTIK

Maschinen-/Anlagenführer*

Industriemechaniker*

Elektroniker für Energie- und

Gebäudetechnik*

Industriekaufleute*

*m/w/d

jobs.liebensteiner.de



DEINE SMARTE AUSBILDUNG IN DER WELT DER TECHNIK

AUSBILDUNG 2024

- **Elektroniker (m/w/d)**
Fachrichtung Betriebstechnik
(Schalt-/Steueranlagen)
- **Bauzeichner (m/w/d)**
Schwerpunkt Architektur (Ofenbau)
- **Metallbauer (m/w/d)**
Fachrichtung Konstruktionstechnik
- **Techn. Systemplaner (m/w/d)**
Versorgungs- und Ausrüstungstechnik
- **Techn. Systemplaner (m/w/d)**
Stahl- und Metallbautechnik
- **Kaufmann/-frau für Büro-
management (m/w/d)**

Deine aussagekräftige Bewerbung schickst du per E-Mail an: personal@hornglas.de

Egal ob Forschung, Planung oder Produktion: Die Glasbranche hält zahlreiche spannende Herausforderungen bereit, die wir gemeinsam mit dir angehen wollen! Sichere dir einen Ausbildungsplatz in einer zukunftssicheren Branche – der Glasindustrie. Es erwarten dich eine familiäre und respektvolle Atmosphäre sowie beste Erfolgsaussichten für eine langfristige Übernahme. Alles was zählt ist deine Zufriedenheit und dein Wissen.

Komm jetzt in unser Team und genieße die vielen Vorzüge flexibler Arbeitszeit, modernster Büroausstattung sowie Maschinen und natürlich verschiedener Firmenevents.

Sichere dir nach erfolgreicher Probezeit eine topaktuelle Smartwatch oder einen Führerscheinzuschuss im Wert von 500 Euro.



SCHAU AUF UNSERER
HOMEPAGE VORBEI UNTER
WWW.HORNGLASS.COM



HORN
GLASS INDUSTRIES



Wieder nichts! Wenn die Bewerbungen für eine Ausbildung auf Hochtouren laufen, erhält so mancher eine Absage nach der nächsten. Das kann an den Bewerbungsunterlagen liegen. Wir erklären, was Jugendliche immer wieder falsch machen.

Häufig sind die Unterlagen nicht korrekt. Mitarbeiter von Berufsberatungen wissen, wie es richtig geht.

➔ **Rechtschreibfehler:**

Eine Bewerbung mit Tipp- oder Kommafehlern ist für Personalierer ein Grund, den Kandidaten sofort auszusortieren. Wer nur Absagen erhalten hat, sollte seine Unterlagen unter diesem Gesichtspunkt kritisch anschauen.

Um Fehler zu finden, hilft es, die Unterlagen auf Papier auszudrucken. Dort sieht man sie eher als am Computer. Außerdem sollte mindestens eine weitere Person das Papier gegenlesen – das können die Eltern,

der Berufsberater oder ein Lehrer sein.

➔ **Textbausteine verwenden:**

Im Anschreiben bleiben Jugendliche am besten authentisch. Manche Schreiben klingen, als hätte sie ein Erwachsener verfasst und nicht ein Schüler. Sie beinhalten zum Beispiel viele

Fremdwörter, oder die Sprache wirkt gestelzt.

Bei Personalern kommt dann schnell der Verdacht auf, dass jemand Textbausteine aus dem Netz kopiert hat.

Um diesen Eindruck zu vermeiden, formulieren Jugendliche das Anschreiben am besten oh-

ne fremde Hilfe. Dann lassen sie eine zweite Person gegenlesen, um zu überprüfen, ob es zu flapsig formuliert ist.

➔ **Falscher Ansprechpartner:**

Wer Dutzende Bewerbungen verschickt, kann schnell durcheinanderkommen. Trotzdem: Nichts ist peinlicher als bei Fir-

Keine Textbausteine verwenden, Fehler vermeiden

Was bei Bewerbungen gar nicht geht – Personalierer sortieren nicht korrekte Unterlagen schnell aus



WIR BILDEN AUS!

AUSBILDUNG 2024 (M,W,D):

- Kaufmann/-frau für Groß- und Außenhandelsmanagement
- Kaufmann/-frau im Einzelhandel
- Kaufmann/-frau für Büromanagement
- Fachkraft für Lagerlogistik
- Land- und Baumaschinenmechatroniker

Falls wir dein Interesse geweckt haben, bewirb dich bitte unter:

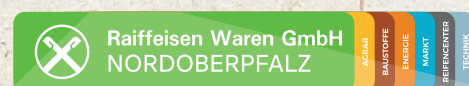
www.raiffeisenware-nopf.de/karriere

Oder ruf einfach bei uns an!

Deine Ansprechpartnerin ist

Christina Eisner: 09631 / 86-459

christina.eisner@vr-nopf.de



regional - kompetent - zuverlässig!

10x
in Ihrer
Nähe!



AZUBI SPEZIAL

ma X den Ansprechpartner von Firma Y anzugeben. „Leider sieht man das immer wieder“, sagt Wursthorn.

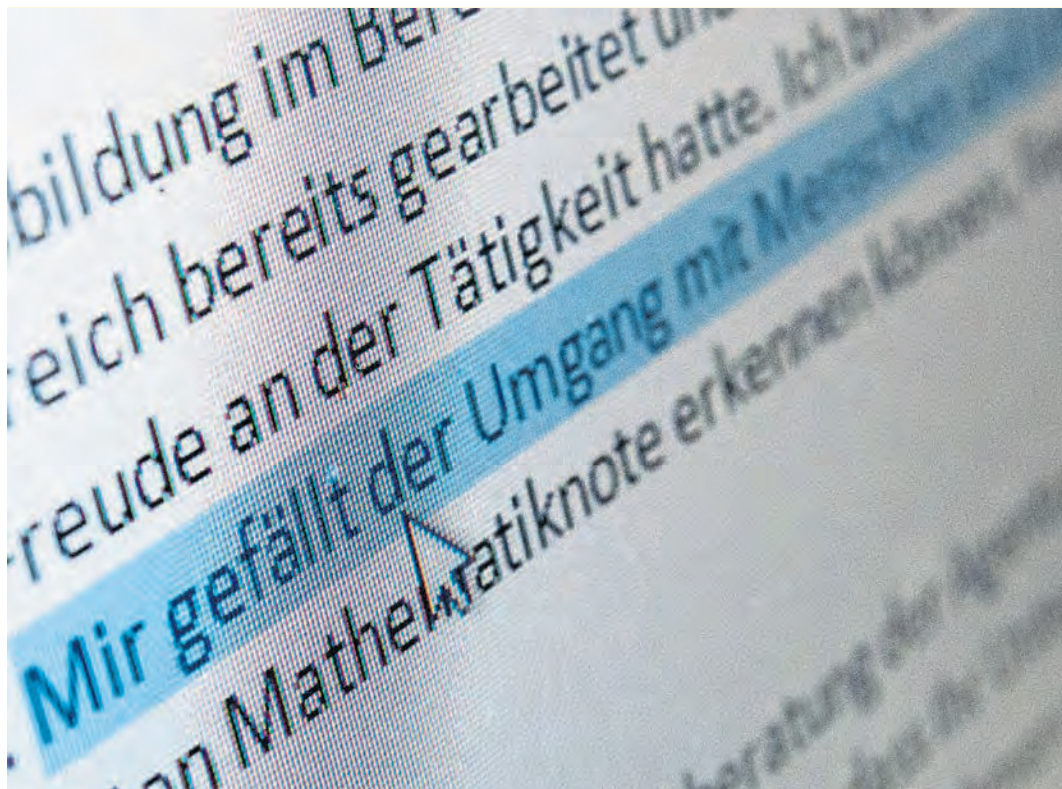
Jugendliche sollten deshalb auf jeden Fall vor dem Absenden lieber zweimal kontrollieren, ob sie wirklich den richtigen Empfänger haben.

➔ Fehlende Betreffzeile:

Gerade größere Firmen schreiben häufig mehrere Ausbildungsplätze aus. Jugendlichen ist das oft nicht klar. Sie lassen in ihrem Anschreiben die Betreffzeile einfach weg.

Im schlimmsten Fall wird so im ganzen Text nicht klar, für welche Lehrstelle sie sich überhaupt interessieren. Das ist für Personaler ebenfalls ein Grund, den Kandidaten auszusortieren.

Deshalb in der Betreffzeile immer deutlich machen, wofür man sich bewirbt. (dpa/tmn)



Im Anschreiben Textbausteine zu verwenden, macht einen schlechten Eindruck. Bewerber sollten sich deshalb immer die Mühe machen und das Anschreiben mit eigenen Worten formulieren.

Bild: dpa

ZIEGLER GROUP
Karriere

NOCH KEIN GESCHENK FÜR
Weihnachten?

Überrasche Deine Eltern einfach mit der Zusage für einen Ausbildungsplatz 2024.

Sichere Dir bereits jetzt Deinen Ausbildungsplatz 2024. Weitere Informationen und Bewerbung unter:
<https://karriere.ziegler.global/>



Dicke Luft am Arbeitsplatz

Bei Meinungsverschiedenheiten kann es schon mal ungemütlich werden. Deshalb gilt die Devise: Konflikte vermeiden und nachhaltig lösen.

Ungenau Absprachen, Zeitdruck oder das Gefühl, nicht gerecht behandelt zu werden, führen häufig zu Unzufriedenheit unter Beschäftigten. Doch Streit unter Kollegen oder Zoff mit der Führungskraft lähmen Betriebsabläufe und kosten am Ende nur Zeit, Geld und Nerven. „Führungskräfte können eine Menge dafür tun, potenzielle Konflikte bereits im Vorfeld zu ver-



meiden“, weiß Jella Heptner, Referentin für Arbeitspsychologie bei der Berufsgenossen-

schaft Energie Textil Elektro Medienerzeugnisse (BG ETEM). Sie rät daher, „offen und verständlich über entscheidende Vorgänge im Unternehmen zu informieren und Zielvorgaben, Aufgaben und Zuständigkeiten klar zu beschreiben“.

Nicht zuletzt entziehe ein wertschätzender und kooperativer Führungsstil, der Beschäftigte bei Entscheidungen einbezieht, so manchem Konflikt den Boden.

Hilfestellung bietet die Berufsgenossenschaft Energie, Textil, Elektro, Medienerzeugnisse (BG ETEM; siehe auch online auf www.bgetem.de) mit Seminaren, bei denen die Teilnehmer konkret lernen, wie sie Lösungsworkshops im eigenen Betrieb effizient moderieren.

Was tun, wenn es knallt?

Nicht immer aber lassen sich Konflikte bereits im Vorfeld vermeiden oder zumindest im Keim ersticken. Dann kommt es darauf an, rechtzeitig einzugreifen und gezielt auf eine Lösung hinzuwirken.

Dazu ist es unter anderem ratsam, frühzeitig mit den Mitarbeitenden zu sprechen. „Vorgesetzte stehen hier besonders in

Scheinbare Beziehungskonflikte überdecken oft strukturelle Probleme im Betrieb.

Bild:
dusanpetkovic1/
stock.adobe.com/akz-o

der Verantwortung“, sagt Heptner, „unabhängig davon, ob sie einen Streit zwischen Beschäftigten moderieren oder selbst am Konflikt beteiligt sind. Sie müssen die Streithähne an einen Tisch bringen und darauf hinwirken, dass alle Beteiligten sachlich bleiben und persönliche Angriffe ausbleiben.“

Entscheidend sei, die wahren Hintergründe zu erkennen, die richtigen Schlüsse zu ziehen und das kreative Potenzial zu nutzen, das in solchen Auseinandersetzungen oft zum Ausdruck komme.

„Im Ergebnis können konstruktive Konfliktlösungen dann sogar Vorteile für alle Beteiligten bringen“, sagt die Arbeitspsychologin.

Professionelle Begleitung

Wie erfolgversprechend eigene Versuche der Konfliktlösung sind, hängt auch davon ab, wie weit die Meinungsverschiedenheiten bereits eskaliert sind. „Bei zunehmender Konfliktschärfe sollten sich Verantwortliche für eine professionelle Begleitung entscheiden“, rät Heptner. Infrage kommen dafür ausgebildete Mediatorinnen und Mediatoren, die zu Konflikten beraten. (akz-o)

**Für Klimaschutz
kann man auf die
Straße gehen.
Oder zu uns!**

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!



HATZENREUTH 10 ■ WALDSASSEN
■ TEL. 09632/1571
WWW.HOPF-HATZENREUTH.DE

ZUKUNFT GESTALTER

Wir haben viel vor - lass uns gemeinsam die Zukunft gestalten! Starte ab September 2024 deine Ausbildung als:



- × **INDUSTRIEMECHANIKER** (m/w/d)
- × **INDUSTRIEKAUFMANN** (m/w/d)
- × **MECHATRONIKER** (m/w/d)
- × **TECHNISCHER PRODUKTDESIGNER** (m/w/d)
- × **FACHLAGERIST** (m/w/d)
- × **FACHINFORMATIKER SYSTEMINTEGRATION** (m/w/d)

Dein erster Schritt in Richtung Zukunft:
Bewirb dich jetzt bei uns!



[www.wirtgen-group.com/
ausbildung-hamm](http://www.wirtgen-group.com/ausbildung-hamm)

HAMM AG
Personalwesen
Hammstraße 1 | D-95643 Tirschenreuth
Tel. +49 (0) 9631 80 - 0



Papierkram fest im Griff

Offizielle Unterlagen wie Zeugnisse und Verträge sollten stets gut sortiert werden.



Spätestens mit dem Ausbildungsstart beginnt auch die Verantwortung und Verwaltung von wichtigen Dokumenten wie etwa **Ausbildungsvertrag** oder **Versicherungsunterlagen**.

Bild: txn./pheelingsmedia/123rf/randstad

Woran merkt man, dass man erwachsen wird? An der Menge offizieller Unterlagen, die man auf einmal braucht oder bekommt, könnte man jedenfalls meinen: Schulabschlusszeugnisse, **Ausbildungsvertrag** oder **Unterlagen** zum Konto. Von der papierlosen Verwaltung sind wir hierzulande noch weit entfernt, und gerade zum **Ausbildungs-**start kommt so einiges zusammen. Wer alles nur in einen **Schuhkarton** wirft und **unters Bett** packt, wird in den nächsten Jahren viel Zeit mit **Suchen** verbringen. Es ist deshalb eine gute Idee, wichtige **Papiere** gleich **sortiert** und mit **System** abzuheften, um benötigte **Unterlagen** auf **Anhieb** wiederfinden zu können.

Für den Anfang reicht sicher erst einmal ein **Aktenordner** mit **Trennblättern**: Lesbar beschriftet mit **sinnvollen Kategorien** wie „**Bank**“, „**Versicherungen**“ oder „**Ausbildung**“ sorgt der für **Ordnung**.

„Azubis sollten nicht vergessen, dem **Ausbildungsbetrieb** recht-

zeitig vor **Ausbildungsstart** ihre **steuerliche Identifikationsnummer** mitzuteilen. Falls sie diese nicht kennen, müssen sie sie beim **Bundeszentralamt für Steuern** erfragen“, erklärt **Petra Timm**, **Pressesprecherin** für **Randstad Deutschland**. „Das kann einige **Wochen** dauern, also **rechtzeitig** drum kümmern!“

KASSECKER

Wir sind **TOP COMPANY 2023!**

ARBEITEN BEI KASSECKER
AUSBILDUNG & STUDIUM

AUSBILDUNGSANGEBOT

GEWERBLICHE AUSBILDUNG

- > **ROHRLEITUNGSBAUER** (m/w/d)
- > **BETON-UND STAHLBETONBAUER** (m/w/d)
- > **MAURER** (m/w/d)
- > **METALLBAUER** (m/w/d)

TECHNISCHE/KAUFMÄNNISCHE AUSBILDUNG

- > **TECHNISCHER SYSTEMPLANER** (m/w/d)
- > **BAUZEICHNER** (m/w/d)
- > **INDUSTRIEKAUFMANN/-FRAU** (m/w/d)

DUALES STUDIUM

- > **BAUINGENIEURWESEN**
IN KOMBINATION MIT GEWERBLICHER AUSBILDUNG

WIR BIETEN DIR

- 30 Tage Urlaub
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- betriebl. Altersvorsorge & Lebensarbeitszeitkonto
- über tarifliche Bezahlung
- Fort- und Weiterbildungen
- Prämien-system
- moderner Geräte- und Fuhrpark
- VW T2 Azubi-Bulli

... und vieles mehr

HABEN WIR DEIN INTERESSE GEWECKT?

Schick uns Deine Bewerbung einfach an: **bewerbung@kassecker.de**

Nähere Informationen findest Du unter **KASSECKER.DE/KARRIERE**

KASSECKER | Egerer Straße 36 | 95652 Waldsassen | 09632/501-0 | info@kassecker.de

Eltern-Unterstützung bei Bewerbungen gefragt

Bei den ersten Schritten ins Berufsleben ist alles neu. Geht es um die Bewerbung für einen Ausbildungsplatz suchen Jugendliche daher oft Tipps und Hilfe – etwa bei den Eltern.

Bevor es mit der **Berufsausbildung** losgeht, sind **Eltern** für **Jugendliche** oft noch wichtige **Ansprechpartner**. Das geht aus einer **Umfrage** im Auftrag des **Recruiting- und Testanbieter** „**u-form Testsysteme**“ hervor, für die unter anderem über **5100 Schüler** und **Auszubildende** befragt wurden.

Mehr als die **Hälfte (51 Prozent)** bekommt demnach von den **Eltern** **Tipps** zum **Vorstellungsgespräch**, nahezu **genauso viele** (je **49 Prozent**) erhalten **Vorschläge** für **Ausbildungsbetriebe** und **Ausbildungsberufe**. **Etwa vier von zehn** angehenden **Azubis** (**39 Prozent**) werden von

Mama oder Papa auch bei der **Bewerbung** unterstützt.

Der **Nachwuchsmangel** in **Ausbildungsberufen** macht sich aber **bemerkbar**. Die **knapp** Mehrheit der **Bewerber** kann sich derzeit den **Ausbildungsbetrieb** aussuchen: **51 Prozent** geben an, dass sie sich zwischen **zwei oder mehr** Angeboten entscheiden können. **Allzu viele** **Bewerbungen** müssen **Jugendliche** dabei nicht abschicken: **37 Prozent** der **Befragten** hat **eigenen** **Angaben** zufolge **weniger** als **fünf** **Bewerbungen** **versendet**, für **gut ein Viertel** der **Befragten** (**27 Prozent**) waren es **maximal neun**. (dpa/tmn)



DEINE AUSBILDUNG. DEINE ZUKUNFT.

ENTDECKE DEINE KARRIEREMÖGLICHKEITEN!

**Praktikum, Workshop, Ausbildung
oder Duales Studium.**

ANSPRECHPARTNER

Frau Ann-Katrin Kammerer
Neustädter Str. 19 – 21
92711 Parkstein
Tel.: 09602 600 40 57



**WITRON.
DEIN SICHERER JOB
VON MORGEN.**

www.witron.de





Wer die Möglichkeit hat, sollte die Chance, seinen Arbeitsplatz im Homeoffice attraktiv zu gestalten, nutzen. Bild: Velux/akz-o

Homeoffice optimal gestalten



KARRIERE.
NETZSCH.COM



STARTE DEINE
AUSBILDUNG

NETZSCH Gruppe
Selb | Tirschenreuth

NETZSCH
Proven Excellence.

Verstecktes Potenzial im Dachgeschoss

Wenn Arbeitgeber Mitarbeiter über längere Zeit ins Homeoffice schicken, kann „Working from Home“ auch zur Belastungsprobe werden. Um dem vorzubeugen, sollte man feste Rückzugsorte zum Arbeiten, aber auch zum Entspannen schaffen.

Wer ständig „improvisiert“, mal am Küchentisch oder im Kinderzimmer arbeitet, tut sich und den anderen Familienmitgliedern keinen Gefallen. Eine räumliche Trennung hilft bei der Arbeitsroutine ebenso wie beim „Abschalten“. Es bietet sich an, ungenutzten Raum, der häufig unter dem Dach zu finden ist, in einen separaten Arbeitsbereich umzuwandeln.

Der Dachboden hat den Vorteil, dass er Ruhe bietet. Zudem lässt sich über die Dachschrägen viel Tageslicht in den Raum bringen. „Über Dachfenster gelangt bis zu dreimal so viel Tageslicht in den Innenraum wie über Fassadenfenster“, erklärt Christina Brunner, Tageslichtexpertenhersteller. „Im eigenen Zu-

hause können wir unseren Arbeitsplatz selbst gestalten“, so Christina Brunner weiter. „Das ist durchaus als Chance zu sehen, optimale Bedingungen für sich selbst zu erreichen.“ Gerade für ein konzentriertes Arbeiten sind natürliches Tageslicht und frische Luft sehr wichtig. Das erhöht die Aktivität bestimmter Bereiche des Gehirns und steigert somit Aufmerksamkeit und Konzentration.

Wer unsicher ist, ob die Dachfenster genügend Tageslicht in den Raum lassen, kann dies mit einer Faustformel überprüfen. Eine Fensterfläche von 20 bis 25 Prozent der Grundfläche des Raumes führt in den meisten Fällen zu ausreichender Belichtung, dies lässt sich aus der „Tageslichtnorm“ DIN EN 17037 ableiten. Der Ausbau des Dachgeschosses oder der Einbau neuer Fenster wird gefördert, wenn sich dadurch die Energieeffizienz stark verbessert. Dabei wird doppelt profitiert: Durch geringeren Wärmeverlust spart man Heizkosten und leistet gleichzeitig einen Beitrag zum Klimaschutz. (akz-o)

Mit Herz und Professionalität die Zukunft gestalten

Technische oder kaufmännische Ausbildung im innovativsten Erdenwerk



„Nur“ Erde? In Stein, rund 7 km von Tirschenreuth entfernt, sitzt mit dem Erdenwerk Ziegler eines der innovativsten seiner Art. Und dort gibt es weit mehr als „nur“ Erde.

Die Gregor Ziegler GmbH entwickelt, produziert und vertreibt neben zahlreichen Erdenmischungen auch Mulch, Dünger und nicht zuletzt umweltfreundliche Brennstoffe. Das nachhaltige Handeln des Unternehmens entspringt bereits der Idee zur Firmengründung vor über 30 Jahren: aus

Restholz der Säge- und Forstwirtschaft hochwertige Produkte schaffen.

Trendsetter mit Bodenhaftung

Als Familienunternehmen gewachsen, sieht Geschäftsführer Matthias Ziegler das Familiäre als großen Trumpf seines Unternehmens. Im wahrsten Wortsinn ‚geerdet‘ geht es in Stein zu: „Wir sind zwar europaweit tätig und setzen Trends in der Branche, unser Nordoberpälzer Herz ist dabei aber nie auf der Strecke geblieben.“ Genau das möchte Zieg-

ler auch seinen Auszubildenden weitergeben: Herz, miteinander lachen und dabei dennoch nicht an Professionalität und „Know-How“ einbüßen. Dass es funktioniert, beweist die Unternehmensgeschichte – von der One-Man-Show vor über 30 Jahren zum heutigen Mittelständler mit insgesamt 200 Mitarbeitern, modernen Produktionsanlagen, eigener Lkw-Flotte mit 70 Lastzügen und 60.000 Palettenstellplätzen für fertige Produkte. 2 Millionen Kubikmeter Rohstoff werden allein in Stein veredelt. Dazu gibt es noch 4 weitere, europäische Werke im Unternehmensverbund.

„Herz und Professionalität“

Was Auszubildende (auch Praktikanten sind jederzeit will-



kommen) bei der Gregor Ziegler GmbH erwartet? „Herz und Professionalität!“, umschreibt Matthias Ziegler das, was man getrost als Next-Level-Ausbildung bezeichnen darf:

Individuell an den Zukunftszielen der Jugendlichen ausgerichtet, bietet das Erdenwerk dabei vor allem auch langfristige Perspektiven – geförderte Fort- und Weiterbildungen inklusive. Die Freude im Team gibts on top. Und das ab Tag eins.



#BLUEHENDEZUKUNFT

STARTE DEINE NEXT-LEVEL-AUSBILDUNG IM INNOVATIVSTEN ERDENWERK.

- Industrieelektriker/-in (m/w/d)
- Industriemechaniker/-in (m/w/d)
- Kaufmann/-frau für Büromanagement (m/w/d)

Du weißt noch nicht, was Du werden möchtest? Mach ein Praktikum - jederzeit und in allen Abteilungen.



Auto Brucker



LETZTE CHANCE
BIS ENDE NOVEMBER

HERBSTSALE
**KNALLHART
REDUZIERT***

WOCHE FÜR WOCHE
ZUSÄTZLICH
250 € RABATT*

+ 8-fach bereift inkl. gebrauchte Winterräder*
+ 5 Jahre Garantie für 24,70 € monatlich*

* Für gekennzeichnete Modelle gültig bis 30.11.2023

Beispielfahrzeug

Audi A4 Avant 35 TFSI 2.0

34.578 km, EZ 02/2022, 110 kW (150 PS), Benzin, Automatik, Navi, Abstandstempomat, Berganfahrassistent, Bluetooth, Notbremsassistent, ...

wöchentlicher Rabatt 250 €

Startpreis: 32.370,00 €

1. Woche ab 16.10.2023:	32.120,00 €
2. Woche ab 23.10.2023:	31.870,00 €
3. Woche ab 30.10.2023:	31.620,00 €
4. Woche ab 06.11.2023:	31.370,00 €
5. Woche ab 13.11.2023:	31.120,00 €
6. Woche ab 20.11.2023:	30.870,00 €
7. Woche ab 27.11.2023:	30.620,00 €



www.auto-brucker.de

**ABER NICHT ZU LANGE WARTEN,
SONST IST JEMAND ANDERS SCHNELLER.**



Wenn weg, dann weg.
Nicht zu lange pokern!

Opel Corsa 1.2 Turbo

21.205 km, EZ 10/2021, 74 kW (101 PS), Benzin, Schaltgetriebe, Berganfahrassistent, Lichtsensor, Regensensor, Sitzheizung, beheizbares Lederlenkrad, ...

Startpreis: 15.470,00 €

1. Woche ab 16.10.2023:	15.220,00 €
2. Woche ab 23.10.2023:	14.970,00 €
3. Woche ab 30.10.2023:	14.720,00 €
4. Woche ab 06.11.2023:	14.470,00 €
5. Woche ab 13.11.2023:	14.220,00 €
6. Woche ab 20.11.2023:	13.970,00 €
7. Woche ab 27.11.2023:	13.720,00 €



Wenn weg, dann weg.
Nicht zu lange pokern!

Škoda Octavia Combi 2.0 TDI

87.604 km, EZ 03/2021, 85 kW (116 PS), Diesel, DAB, Schaltgetriebe, Bordcomputer, Lichtsensor, Tempomat, Notbremsassistent, Regensensor, ...

Startpreis: 21.360,00 €

1. Woche ab 16.10.2023:	21.110,00 €
2. Woche ab 23.10.2023:	20.860,00 €
3. Woche ab 30.10.2023:	20.610,00 €
4. Woche ab 06.11.2023:	20.360,00 €
5. Woche ab 13.11.2023:	20.110,00 €
6. Woche ab 20.11.2023:	19.860,00 €
7. Woche ab 27.11.2023:	19.610,00 €



Wenn weg, dann weg.
Nicht zu lange pokern!

Seat Leon ST Style 1.6 TDI

79.570 km, EZ 11/2019, 85 kW (116 PS), Diesel, Automatik, Berganfahrassistent, LED-Tagfahrlicht, Sitzheizung, Winterpaket, Navi, Lederlenkrad, Tempomat, ...

Startpreis: 16.360,00 €

1. Woche ab 16.10.2023:	16.110,00 €
2. Woche ab 23.10.2023:	15.860,00 €
3. Woche ab 30.10.2023:	15.610,00 €
4. Woche ab 06.11.2023:	15.360,00 €
5. Woche ab 13.11.2023:	15.110,00 €
6. Woche ab 20.11.2023:	14.860,00 €
7. Woche ab 27.11.2023:	14.610,00 €



Wenn weg, dann weg.
Nicht zu lange pokern!

Škoda Octavia Combi 2.0 TDI

58.920 km, EZ 07/2020, 85 kW (116 PS), Diesel, Schaltgetriebe, Freisprecheinrichtung, Regensensor, Sitzheizung, Berganfahrassistent, Abstandstempomat, ...

Startpreis: 21.820,00 €

1. Woche ab 16.10.2023:	21.570,00 €
2. Woche ab 23.10.2023:	21.320,00 €
3. Woche ab 30.10.2023:	21.070,00 €
4. Woche ab 06.11.2023:	20.820,00 €
5. Woche ab 13.11.2023:	20.570,00 €
6. Woche ab 20.11.2023:	20.320,00 €
7. Woche ab 27.11.2023:	20.070,00 €



Wenn weg, dann weg.
Nicht zu lange pokern!

Seat Ateca Style 2.0 TDI

26.334 km, EZ 02/2021, 110 kW (150 PS), Diesel, Schaltgetriebe, Lederlenkrad, Berganfahrassistent, Freisprecheinrichtung, Müdigkeitswarner, Tempomat, DAB, ...

Startpreis: 24.970,00 €

1. Woche ab 16.10.2023:	24.720,00 €
2. Woche ab 23.10.2023:	24.470,00 €
3. Woche ab 30.10.2023:	24.220,00 €
4. Woche ab 06.11.2023:	23.970,00 €
5. Woche ab 13.11.2023:	23.720,00 €
6. Woche ab 20.11.2023:	23.470,00 €
7. Woche ab 27.11.2023:	23.220,00 €

**DIE BESTEN PREISE BIS
ENDE NOVEMBER**

**NUR NOCH 64
VON 200
FAHRZEUGEN
VERFÜGBAR!**



**Nicht zu lange pokern,
sondern zuschlagen!**

www.auto-brucker.de

TIRSCHENREUTH
www.auto-brucker.de

Äußere Regensburger Straße 42
95643 Tirschenreuth

